

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 84 (1966)  
**Heft:** 283

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 16.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3, 3000 Bern. Telefon Nummer 031 / 61 20 00 (Eidgenössisches Amt für des Handelsregister 031 / 61 26 40). — Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Abonnementpreise: Schweiz: jährlich Fr. 30.50, halbjährlich Fr. 18.50; Ausland: jährlich Fr. 40.—, Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto) — Annoncen-Regie: Publicitas AG; — Insertionsterif: 25 Rp. (Ausland 30 Rp.) die einseitige Millimeterzelle oder deren Raum.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3, 3000 Berne. Téléphone numéro 031 / 61 20 00 (Office fédéral du registre du commerce 031 / 61 26 40). — En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix d'abonnement: Suisse: un an 30 fr. 50; un semestre fr. 18. 50; un trimestre 10 fr. 50; étranger: fr. 40.— par an. Prix du numéro 25 ct. (étranger 30 ct.) la ligne de colonne d'un millimètre ou son espace.

### Inhalt — Sommaire — Sommario

#### Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister. - Registre du commerce. - Registro di commercio.  
Abhanden gekommene Werttitel. - Titres disparus. - Titoli smarriti.  
Streichung eines Seeschiffes.  
Spiez Verbindungsbahn (Bahnhof-See), Aktiengesellschaft, Spiez.  
Nexus GmbH. in Zug.  
Armstrong Cork International SA., Zürich.  
Fabrik- und Handelsmarken. - Marques de fabrique et de commerce. - Marche di fabbrica e di commercio 220477-220535.

#### Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Schweiz. Nationalbank, Ausweis. - Banque nationale suisse, situation hebdomadaire.  
France: Libération des échanges.  
Polynésie française: Lois sur les sociétés commerciales.  
Italien: Telefonverkehr. - Italie: Correspondence téléphonique. - Italia: Relazioni telefoniche.  
Steuer-Kursliste 1967. - Liste des cours 1967. - Bolletino dei corsi 1967.  
Auslands-Postüberweisungsdienst. - Service international des virements postaux.

### Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

#### Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

##### Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Obwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Ticino, Vaud, Wallis, Neuchâtel.

##### Zürich - Zurich - Zurigo

22. November 1966.

Hug-Verlag, in Kilchberg (SHAB. Nr. 35 vom 11. Februar 1966, Seite 469), Buch- und Zeitschriftenverlag. Die Unterschrift von Caterina Hug ist erloschen.

22. November 1966. Waren aller Art.

Hans Ehrensperger, bisher in Zürich (SHAB. Nr. 285 vom 5. Dezember 1960, Seite 3490), Handel mit Waren verschiedener Art. Die Firma hat ihren Sitz nach Winterthur verlegt. Der Firmainhaber wohnt nun in Winterthur 4. Geschäftsdomizil: Wülflingerstrasse 356.

22. November 1966. Plastikartikel.

Emil Hartmann, in Zürich (SHAB. Nr. 89 vom 20. April 1964, Seite 1222), Fabrikation von hochfrequenzgeschweissten Artikeln aller Art aus Plastik usw. Die Prokura von Kurt Hofstetter ist erloschen.

22. November 1966.

Treuhand- und Revisionsbüro Peter Schiess, in Zürich (SHAB. Nr. 105 vom 7. Mai 1965, Seite 1439). Neues Geschäftsdomizil: Bederstrasse 76.

22. November 1966. Schuhe.

Grizzetti, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Alfredo Grizzetti, von Zürich, in Zürich 2, in Gütertrennung lebend. Handel mit Reparatur von Schuhen. St. Jakobstrasse 44.

22. November 1966. Werkzeuge, Apparate.

Bigger, in Winterthur. Inhaber dieser Firma ist Arnold Bigger, von und in Vilters SG. Handel mit sowie Import, Export und Vertretungen von Werkzeugen und Apparaten für die Industrie. Endlikerstrasse 6.

22. November 1966.

Zellweger & Co., Berufskleiderfabrikation «Provitaa», in Zürich 4, aufgelöste Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 116 vom 20. Mai 1966, Seite 1642). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

22. November 1966. Spinnerei, Weberei.

Blumer Söhne & Cie., in Freienstein, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 37 vom 15. Februar 1965, Seite 489), Baumwollspinnerei, Zwirnerei, Eisen- und Metallgiesserei. Die Prokura von Emil Ruff ist erloschen.

22. November 1966.

E. Burger & Co., Arzt- und Spitalrichtungen, in Zürich 6, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 280 vom 1. Dezember 1959, Seite 3286). Neues Geschäftsdomizil: Universitätsstrasse 89 in Zürich 6.

22. November 1966. Immobilien.

Schaeppli & Barrier, in Zürich 3, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 262 vom 10. November 1964, Seite 3382), Handel mit sowie Vermittlung und Verwaltung von Immobilien aller Art usw. Neu sind als Gesellschafter mit Kollektivunterschrift zu zweien in die Gesellschaft eingetreten Karl Schaeppli und Heinrich Schaeppli; ihre Prokuren sind erloschen.

22. November 1966. Verkaufsförderung, Waren aller Art.

Alpha Sales Promotions Ltd., in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 10. November 1966 eine Aktiengesellschaft. Zweck: in erster Linie die Uebernahme und Ausführung von Aufträgen auf dem Gebiete der Verkaufsförderung sowie ferner den Handel mit Waren aller Art und die Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiete des Versandgeschäftes. Grundkapital: Fr. 50 000, zerlegt in 50 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft erwirbt einen von einem der Gründer verfassten Heimlehrgang «Das Mail-Order Versandgeschäft» zum Preise von Fr. 48 000, der voll auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht wird. Publikationsorgan: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder in Publikationsorgan. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis drei Mitgliedern. Ihm gehören an Werner Jakob Kunz, Präsident, und Katharina Kunz, beide von Uster, in Schlieren. Sie führen Einzelunterschrift. Ferner ist zum Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ernannt worden Beat Meyer, von und in Villmergen. Geschäftsdomizil: Anemonenstrasse 22 in Zürich 9.

22. November 1966.

Genossenschaft Zunftthaus Hottingen, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 6. September 1966 eine Genossenschaft. Sie beabsichtigt die Aufzucht und Verwaltung eines für den Erwerb oder Betrieb eines Zunftthauses bestimmten Fonds, hat sodann zum Zweck, mit den so gewonnenen Mitteln eine geeignete Liegenschaft zu erwerben, zu bauen, zu pachten oder zu mieten und als Zunftthaus zu betreiben, und stellt das Zunftthaus der Zunft Hottingen zur Verfügung. Es bestehen Anteilscheine zu Fr. 1000. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet allein deren Vermögen. Publikationsorgan: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Mitglieder erfolgen durch einfachen Brief. Der Vorstand besteht aus mindestens fünf Mitgliedern. Ihm gehören an Heinrich Wipf, von Stäfa, in Zürich, Präsident; Jakob Biller, von und in Zürich, Vizepräsident; Dr. Robert Kropf, von Dombresson, in Zürich, Aktuar; Max Schibli, von und in Zürich, Quästor, und Max Ritter, von Schaffhausen, in Erlenbach, alle mit Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsdomizil: Neumarkt 5/7 in Zürich 1.

22. November 1966.

Volkswagen-Versicherungsdienst A.G., in Zürich 6 (SHAB. Nr. 256 vom 1. November 1966, Seite 3433). Die Generalversammlung vom 11. November 1966 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 100 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 200 000 erhöht worden, zerlegt in 200 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000.

22. November 1966. Finanzierungen.

Amincor AG., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 277 vom 26. November 1965, Seite 3713), Durchführung von Finanzierungen aller Art usw. Die Generalversammlung vom 7. November 1966 hat die Statuten geändert. Die bisherigen 8000 Aktien zu Fr. 100 lauten nun auf den Inhaber. Durch Ausgabe von 2000 neuen Inhaberaktien zu Fr. 100 ist das Grundkapital von Fr. 800 000 auf Fr. 1 000 000 erhöht worden; es ist zerlegt in 10 000 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 100.

22. November 1966. Allgemeine Gebrauchsartikel.

Philips A.G., in Zürich 3 (SHAB. Nr. 219 vom 19. September 1966, Seite 2945), Erzeugung und Vertrieb industrieller und allgemeiner Gebrauchsartikel usw. Die Generalversammlung vom 5. Oktober 1966 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 10 000 neuen Namenaktien zu Fr. 500 ist das Grundkapital von Fr. 20 000 000 auf Fr. 25 000 000, zerlegt in 50 000 Namenaktien zu Fr. 500, erhöht worden. Vom Erhöhungsbetrag wurden Fr. 1 000 000 liberiert, und zwar durch entsprechende Verwendung von zur Verfügung der Generalversammlung stehenden Reserven. Das Grundkapital ist mit Fr. 21 000 000 liberiert. Die Prokura von Dr. Otto Bucher ist erloschen.

22. November 1966. Pharmazeutische, chemisch-technische, kosmetische Präparate.

Spedro AG, in Schlieren (SHAB. Nr. 145 vom 25. Juni 1963, Seite 1853). Die Generalversammlungen vom 30. September und 27. Oktober 1966 haben die Statuten geändert. Die Gesellschaft bezweckt die Fabrikation von und den Handel mit pharmazeutischen, chemischen, chemisch-technischen und kosmetischen Präparaten und Spezialitäten. Sie kann sich an andern Unternehmungen beteiligen oder solche gründen, ferner Liegenschaften kaufen, verkaufen, verwalten, vermitteln, vermieten und verpachten oder sich bei andern Unternehmen dieser Art beteiligen. Durch Ausgabe von 1000 neuen Namenaktien zu Fr. 100 ist das Grundkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 200 000 erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag wurde voll durch Verrechnung liberiert. Grundkapital: 2000 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 100. Der Verwaltungsrat besteht nun aus 3 bis 7 Mitgliedern.

22. November 1966.

Grundag-Immobilien-Aktiengesellschaft, bisher in St. Gallen (SHAB. Nr. 162 vom 14. Juli 1966, Seite 2269). Die Generalversammlung vom 19. Oktober 1959 hat die Statuten, welche ursprünglich vom 7. Oktober 1959 datierten und am 26. Januar 1960 letztmals geändert wurden, geändert. Sitz der Gesellschaft ist nun Zürich. Zweck: Kauf, Verkauf und Vermietung von Grundstücken, Bau, Kauf und Verkauf von Gebäulichkeiten aller Art, Verwaltung von Liegenschaften; die Gesellschaft kann sich bei andern Unternehmungen beteiligen und gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten. Grundkapital: Fr. 1 000 000 zerlegt in 1000 Namenaktien zu Fr. 1000 und mit Fr. 500 000 liberiert. Publikationsorgan: Schweizerisches Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis

drei Mitgliedern. Einziges Mitglied ist Arthur Wäfler, von Frutigen, in Zürich; er führt Einzelunterschrift. Einzelprokura ist erteilt an Amalie Germann, von Goldach, in Horn (Thurgau). Geschäftsdomizil: Kasernenstrasse Nr. 19 in Zürich 4.

22. November 1966.

La Pizza chez Mario AG, in Zürich 8 (SHAB. Nr. 58 vom 10. März 1966, Seite 793) Betrieb eines Restaurants usw. Die Generalversammlung vom 8. November 1966 hat die Statuten geändert. Die Firma lautet neu Restaurant La Pizza AG.

22. November 1966.

Schweizerischer Verband der Wirkerei- und Strickerei-Industrie (Association Suisse des Industries de la Maille) (Swiss Association of the Knitting and Hosiery Industries) (Associazione Svizzera dell'Industria di Maglieria), in Zürich 3, Verein (SHAB. Nr. 214 vom 13. September 1966, Seite 2889). Mit Urabstimmung vom 16. September 1966 sind die Statuten geändert worden. Die eingetragenen Tatsachen haben dadurch keine Veränderung erfahren.

22. November 1966. Bureauartikeln.

Ofrex A.G., in Opfikon (SHAB. Nr. 101 vom 2. Mai 1966, Seite 1418), Herstellung von und Handel mit Büroartikeln aller Art. Die Prokura von Roger Rebetez ist erloschen.

23. November 1966. Eiweissprodukte.

Albumin Aktiengesellschaft, in Zürich 3 (SHAB. Nr. 253 vom 29. Oktober 1962, Seite 3102), Herstellung und Vertrieb von Eiweissprodukten usw. Dr. Richard Simon ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen, August Werner Widmer, bisher Delegierter des Verwaltungsrates, ist nun einziges Mitglied desselben und führt weiter Einzelunterschrift.

23. November 1966.

Allgemeiner Konsumverein Pfäffikon und Umgebung, in Pfäffikon, Genossenschaft (SHAB. Nr. 254 vom 30. Oktober 1958, Seite 2894). Karl Winkler und Dr. Hans Liechti sind aus der Verwaltung ausgeschieden; ihre Unterschriften sowie diejenige von Kurt Batschelet sind erloschen. Neu sind mit Kollektivunterschrift in die Verwaltung gewählt worden Rosa Gallmann, von Kappel a. A., in Pfäffikon, als Vizepräsidentin, und Josef Müggler, von Fischingen, in Pfäffikon, als Aktuar. Zum Verwalter mit Kollektivunterschrift ist neu ernannt worden Karl Deubelbeiss, von Holderbank (AG), in Utetikon am See. Präsident Jakob Egli oder Vizepräsidentin Rosa Gallmann zeichnen mit Aktuar Josef Müggler oder Verwalter Karl Deubelbeiss.

23. November 1966.

Initiativ-Genossenschaft Lindenplatz Altstetten (IGLA), in Zürich 9 (SHAB. Nr. 40 vom 18. Februar 1965, Seite 529), Erstellung und Erhaltung eines Quartierzentrums am und um den Lindenplatz in Altstetten. Karl Gysel und Walter Karl Buchmann, dieser infolge Todes, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen, Werner Römer, von Arth, in Zürich, ist nicht mehr Beisitzer, sondern Vizepräsident des Vorstandes mit Kollektivunterschrift. Neu ist mit Kollektivunterschrift als Präsident in den Vorstand gewählt worden Alfred Acker, von und in Zürich. Präsident Alfred Acker oder das Vorstandsmitglied Konrad Brack führen nun Kollektivunterschrift mit Vizepräsident Werner Römer oder mit Verwalter Hans Rosenberger.

23. November 1966. Beteiligungen.

Vertusa A.G., in Zürich 2 (SHAB. Nr. 57 vom 10. März 1965, Seite 747), Erwerb sowie dauernde Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen usw. Dr. Emil Schmid, Gerrit van Riemsdijk und Mario Hodler sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu sind mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt worden Dr. Robert Sutz, von Meilen und Zürich, in Zürich, als Präsident, Arthur Weber, von und in Zürich, und Alfonso von Felten, von Winznau, in Pregassona.

23. November 1966. Grundstücke.

Progressia A.-G. Zürich, in Zürich 2 (SHAB. Nr. 296 vom 18. Dezember 1957, Seite 3303), An- und Verkauf, Belastung mit dinglichen Rechten, Vermietung, Verwaltung und Vermittlung von Grundstücken usw. Neues Geschäftsdomizil: Gartenstrasse 16, in Zürich 2 (bei Schoenenberger & Gnehm).

23. November 1966.

IBM International Business Machines (Extension Suisse), in Zürich 1, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 104 vom 5. Mai 1966, Seite 1462), Vermietung, Verkauf, Herstellung und Wartung von IBM-Produkten usw. Prof. Dr. Ambros Speiser ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

23. November 1966.

Lindner AG., Strassen- und Tiefbauunternehmung, in Winterthur 1 (SHAB. Nr. 72 vom 27. März 1961, Seite 874). Anton Spieler ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Geschäftsdomizil: Heiligbergstrasse 38, Winterthur 1.

23. November 1966. Röntgen-, elektromedizinische Apparate.

Ing. H. Kehrli A.-G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 96 vom 26. April 1966, Seite 1345), Konstruktion und Vertrieb von röntgen- und elektro-medizinischen Apparaten usw. Neu ist in den Verwaltungsrat gewählt worden Günther Sägger; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien.

23. November 1966.

Gerhard P. Wild, Produits Cosmétiques, in Zürich (SHAB. Nr. 286 vom 6. Dezember 1961, Seite 3555). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

23. November 1966. Waren verschiedener Art.

Hedwig Häfliger-Becker, in Zürich (SHAB. Nr. 170 vom 24. Juli 1958, Seite 2018), Handel mit Waren verschiedener Art. Diese Firma ist infolge Aufhörens des Geschäftsbetriebes erloschen.

23. November 1966. Uhren.

Ernest Krähenbühl, in Zürich (SHAB. Nr. 67 vom 21. März 1966, Seite 926), Handel mit und Fabrikation von Wand- und Tischuhren usw. Der Firmainhaber wohnt nun in Zumikon. Neues Geschäftsdomizil: Löwenstrasse 69.

23. November 1966. Reklame-, Verkaufsberatung.

Rolf Schaerr, in Zürich (SHAB. Nr. 174 vom 2. August 1965, Seite 2417), Reklame- und Verkaufsberatung usw. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Hubert Krucker, von Braunau, in Dübendorf.

23. November 1966.

Brehm's Beteiligungsaktiengesellschaft «Brebag», in Zürich 1 (SHAB. Nr. 7 vom 13. Januar 1964, Seite 83), Erwerb und dauernde Verwaltung von

Beteiligungen an Unternehmen usw. Helmuth Borgwardt ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

23. November 1966. Konfektion, Textilien.

Remot, J. Lisak, in Zürich (SHAB. Nr. 28 vom 6. Februar 1964, Seite 390), Fabrikation von und Handel mit Konfektion und Textilien aller Art. Einzelprokura ist erteilt an Theodor Bissig, von Mitlödi und Unterschächen, in Dübendorf.

23. November 1966. Chemisch-technische Artikel.

Karin Frei, in Adliswil. Inhaberin dieser Firma ist mit Zustimmung des Ehemannes gemäss Art. 167 ZGB, Karin Frei, von Zürich, in Adliswil. Fabrikation von und Handel mit chemisch-technischen und kosmetischen Produkten. Pumpwerkstrasse 5.

23. November 1966. Rohmineralien, Waren verschiedener Art.

Wilfried Schoedler, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Wilfried Schoedler, von Villigen, in Zürich 2. Import, Export und Vertretungen von sowie Handel mit Rohmineralien, rohen und geschliffenen Edelsteinen sowie Waren verschiedener Art. Bellariastrasse 64.

23. November 1966. Wäscheausteuern, Textilwaren.

W. Begert, in Stallikon. Inhaber dieser Firma ist William Begert-Oswald, von Utzenstorf, in Stallikon. Einzelunterschrift ist erteilt an Sylvia Begert-Oswald, von Utzenstorf, in Stallikon. Verkauf von Wäscheausteuern und anderen Textilwaren. Baldernweg 256.

23. November 1966.

MEWA P. und W. Blattmann, Metallwaren- und Aluminiumwaren-Fabrik, Wädenswil, in Wädenswil, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 219 vom 19. September 1966, Seite 2945). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Paul Strobel, von Biel, in Wädenswil.

23. November 1966. Sanitäre Installationen, Spenglerei.

Carl Meier & Sohn, in Zürich 6. Unter dieser Firma sind Karl Meier, von Zürich, in Zürich 6, und Peter Meier, von Zürich, in Dübendorf, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. August 1966 ihren Anfang genommen hat. Erstellen von sanitären Installationen und Spenglerei. Spyrstrasse 9.

23. November 1966. Bureaumaschinen.

Bösiger & Co., in Winterthur 1, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 245 vom 19. Oktober 1950, Seite 2674), Handel mit Büromaschinen usw. Der Kommanditär August Baggenstos ist aus der Gesellschaft ausgeschieden. Neu ist als Kommanditär mit einer Kommanditsumme von Fr. 5000 in die Gesellschaft eingetreten Werner Otto Bösiger, von Röthenbach bei Herzogenbuchsee, in Winterthur; er führt Einzelunterschrift. Einzelprokura ist erteilt an Alfons Meier, von Unterschlatt (Thurgau), in Winterthur.

23. November 1966. Mess-, Regeltechnikgeräte.

Bucher & Co., in Geroldswil. Unter dieser Firma sind Hans Bucher-Rudolf, von Grindelwald, in Geroldswil, in Gütertrennung lebend, als unbeschränkt haftender Gesellschafter, und, mit im Sinne von Art. 177, Abs. 3 erteilter Zustimmung, Hanna Bucher geb. Rudolf, von Grindelwald, in Geroldswil, als Kommanditärin mit einer aus Sondergut geleisteten Kommanditsumme von Fr. 5000, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, die am 1. September 1966 ihren Anfang genommen hat. Der Kommanditärin Hanna Bucher geb. Rudolf, ist Einzelunterschrift erteilt. Handel mit Geräten und Instrumenten für die Mess- und Regeltechnik. Breitlandstrasse 4.

23. November 1966.

Baugenossenschaft Allmend Horgen, in Horgen. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 26. August und 14. September 1966 eine Genossenschaft. Zweck: im Gebiete der Allmend Horgen die Erstellung von soliden, gesunden und möglichst billigen Wohnungen für die Genossenschafter. Es bestehen Anteilscheine zu Fr. 1000. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet allein deren Vermögen. Für die Genossenschafter besteht unbeschränkte Nachschusspflicht. Publikationsorgane: der Anzeiger des Bezirkes Horgen und das Schweizerische Handelsamtsblatt. Mitteilungen an die Genossenschafter erfolgen durch Zirkular oder im Anzeiger des Bezirkes Horgen. Die Verwaltung besteht aus drei bis neun Mitgliedern. Ihr gehören an Dr. Thomas Krayenbühl, von Zihlschlacht, in Thalwil, Präsident; Karl Günthardt, von und in Adliswil, Aktuar; Otto Käser, von und in Horgen, Quästor; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsdomizil: Seestrasse 80 (c/o Wanner AG Horgen).

23. November 1966. Strickwaren.

Pfister-Wirz A.-G., Zweigniederlassung in Eglisau (SHAB. Nr. 259 vom 5. November 1957, Seite 2897), Fabrikation von Strickwaren usw., mit Hauptsitz in Zürich 1. Infolge Lösung der Firma am Hauptsitz (SHAB. Nr. 271 vom 18. November 1966, Seite 3653) wird der Eintrag über diese Zweigniederlassung von Amtes wegen gelöscht.

23. November 1966.

Experta Treuhand A.G. (Fiduciaire Experta S.A.) (Fiduciaire Experta S.A.) (Experta Trustee Co. Ltd.), in Zürich 1 (SHAB. Nr. 121 vom 26. Mai 1966, Seite 1714), Einrichtung und Reorganisation des Rechnungswesens von industriellen und kaufmännischen Betrieben usw. Dr. Walter Süssli, bisher Subdirektor, ist nun Direktor und führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nun für das Gesamtunternehmen. Max Engler, bisher Subdirektor, ist nun stellvertretender Direktor und führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nun für das Gesamtunternehmen.

23. November 1966.

B. B. I.-Bau- und Boden-Investment AG, in Zürich 8 (SHAB. Nr. 122 vom 28. Mai 1965, Seite 1678), Anlage eines Fondsvermögens, dessen Mittel zum Erwerb, der Ueberbauung und Verwertung von Grundstücken Verwendung finden sollen usw. Dr. Kurt-Otto Scholz; Hermann Brütisch; Armando Piatti und Paul Bai sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Walter Urs Christen ist nicht mehr Präsident, sondern einziges Mitglied des Verwaltungsrates; er führt nicht mehr Kollektivunterschrift zu zweien, sondern Einzelunterschrift.

23. November 1966.

Interchemie A.G., in Zürich 9 (SHAB. Nr. 185 vom 10. August 1966, Seite 2559), Fabrikation von und Handel (Import und Export) mit chemischen Roh- und Fertigprodukten usw. Die Prokura von Walter Gloor ist erloschen.

23. November 1966.

Trevin AG Treuhand & Inkasso, in Zürich 3 (SHAB. Nr. 243 vom 18. Oktober 1965, Seite 3257); Josef Ineichen, bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Präsident desselben; er führt weiter Einzelunter-

schrift. Neu sind mit Einzelunterschrift in den Verwaltungsrat gewählt worden Reto Chigna, von Zürich, in Zollikon, und Josef A. Fischer, von Grosswangen, in Langnau am Albis.

23. November 1966.

**Motoren-, Turbinen- und Pumpen-AG MTP**, in Zürich 3 (SHAB. Nr. 222 vom 23. September 1965, Seite 2974), Vertrieb von industriellen Erzeugnissen, vor allem Motoren, Turbinen und Pumpen, usw. Willy Ackermann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

24. November 1966. Versicherungen.

**Interbroke, Schmitz & Co., Ltd.**, in Zürich 2, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 266 vom 13. November 1961, Seite 3298), Tätigkeit von Vermittlungsgeschäften auf dem Gebiete des Versicherungs- und Rückversicherungswesens. Gwilym Hugh Lewis ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist als Mitglied des Verwaltungsrates und zugleich als Präsident desselben mit Einzelunterschrift gewählt worden Charles Alister Muller, britischer Staatsangehöriger, in London. Dr. Eric Vermeeren de Saventhem, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Vizepräsident desselben; er bleibt Geschäftsführer und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Dr. Heinrich Brunner, von Wädenswil, in Zürich, und Robin J. Newmark, britischer Staatsangehöriger, in Hirzel. Wilhelm Schmitz, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun auch Bürger von Zürich und wohnt in Zollikon.

24. November 1966. Bureau-, Betriebsorganisation, Bureaumaschinen. **Emil Koelliker A.G.**, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 291 vom 13. Dezember 1965, Seite 3902), Bureau- und Betriebsorganisation und Vertrieb von Bureaumaschinen usw. Dr. Adolf Emil Altherr ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift sowie die Prokura von Fritz Paul Seiler sind erloschen. Neu ist als Mitglied des Verwaltungsrates und zugleich als Präsident desselben mit Einzelunterschrift gewählt worden Dr. Oskar Hoffmann, von Matzingen und Zürich, in Zürich. Zum Vizedirektor mit Einzelunterschrift ist ernannt worden Jakob Baumgartner, von Zürich und Cham, in Zürich. Der Prokurist Heinz Bossard zeichnet nun ausschliesslich mit Kurt Gallin, Delegierter des Verwaltungsrates und Direktor, oder mit Jakob Baumgartner, Vizedirektor, welche ihrerseits einzelunterschriftsberechtigt sind.

24. November 1966. Herrenkleider.

**B. Keitzer**, in Zürich (SHAB. Nr. 52 vom 3. März 1960, Seite 738), Anfertigung von und Handel mit Herrenkleidern. Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

24. November 1966.

**Roland Dublanc, Pelz- und Lederbekleidung**, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Roland Dublanc-Graf, von Mellingen, in Zürich 4. Einzelprokura ist erteilt an Rosemarie Dublanc-Graf, von Mellingen, in Zürich. Verkauf von Pelz- und Lederbekleidungen. Strehlgasse 16.

24. November 1966. Textilwaren.

**D'Aurelio**, in Rümliang, Inhaber dieser Firma ist Valerio D'Aurelio, italienischer Staatsangehöriger, in Rümliang. Handel mit Textilwaren. Flughafenstrasse 26.

24. November 1966. Waren aller Art.

**E. Meier & Co.**, in Zürich 1, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 137 vom 15. Juni 1966, Seite 1943), Export und Import von Waren aller Art. Die Prokura von Rosmarie Brändli ist erloschen.

24. November 1966. Näh-, Zuschneidemaschinen.

**Bourquin & Co.**, in Urdorf, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 241 vom 14. Oktober 1966, Seite 3234), Handel mit Industrie-Nähmaschinen und Zuschneidemaschinen. Der Kommanditär Paul Weber ist aus der Gesellschaft ausgeschieden; seine Prokura ist erloschen.

24. November 1966.

**Plakat & Propaganda AG Zürich**, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 90 vom 19. April 1949, Seite 1014), Erstellung von Plakatwänden usw. Henry Erb, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Präsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Neu sind mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt worden Agatha Baumann, von und in Zürich, als Vizepräsidentin, Peter Schiess, von Herisau, in Zürich, und Heinrich Brand, von Rüegsau (Bern), in Rapperswil (St. Gallen).

24. November 1966.

**Hautzentrale & Fettschmelze, Aktiengesellschaft (Halles aux Cuirs & Fondoir Grasse, S.A.) (Centrale Pelli & Fonditioi Grassi S.A.)**, in Zürich 4 (SHAB. Nr. 204 vom 1. September 1966, Seite 2774). Reinhold Hotz und Remo Quarella sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ohne Zeichnungsbefugnis sind neu in den Verwaltungsrat gewählt worden Jakob Leutert jun., von und in Zürich; Remo Quarella-Pflüger, von Bütschwil, in St. Gallen, und Max Eichenberger, von Beinwil am See, in Wetzikon.

24. November 1966.

**Polybau AG für Bauanlagen**, in Zürich 2 (SHAB. Nr. 304 vom 29. Dezember 1965, Seite 4068), Projektierung und Erstellung, An- und Verkauf und Verwaltung von Immobilien usw. Gérard Ghilardi ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

24. November 1966. Konfektionsartikel.

**W. Bollag A.G.**, in Zürich 3 (SHAB. Nr. 249 vom 25. Oktober 1965, Seite 3338), Fabrikation von und Handel mit Konfektionsartikeln usw. Rolf Fumassoli ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Walter Bollag, bisher Präsident, ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates.

24. November 1966.

**Electric G.m.b.H.**, in Zürich 3 (SHAB. Nr. 193 vom 19. August 1966, Seite 2650), Handel mit elektrischen Apparaten und Zubehörteilen usw. Die Prokura von Fritz Vollenweider ist erloschen.

24. November 1966.

**Aktiengesellschaft Kummler & Matter, Zürich, Zweigniederlassung für Leitungsbau**, in Zürich 4 (SHAB. Nr. 207 vom 5. September 1966, Seite 2806), mit Hauptsitz unter der Firma «Aktiengesellschaft Kummler & Matter», in Zürich. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien Ernst Sonderegger, von Balgach, in Aarau, Direktor dieser Zweigniederlassung. Kollektivprokura zu zweien für diese Zweigniederlassung sowie für die Zweigniederlassungen Bellinzona, Biel, Chur, Bagnes und Spreitenbach ist erteilt an Erwin Schwarzer, österreichischer Staatsangehöriger, in Uitikon. Der Prokurist Max Gloor wohnt nun in Oberengstringen.

24. November 1966. Buchhaltungen.

**Chris Kübler**, in Zürich (SHAB. Nr. 15 vom 22. Januar 1964, Seite 202), Führung von Buchhaltungen usw. Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

24. November 1966. Schlosserei.

**Roman Zangerle**, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Roman Zangerle, von Zürich, in Zürich 1. Schlosserei, Gessnerallee 54.

24. November 1966.

**Elektronorm, Gerber & Co.**, bisher in Niedersteinmaur, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 172 vom 27. Juli 1965, Seite 2349), Erstellung von elektrischen Schalt- und Steueranlagen usw. Die Firma hat den Sitz nach Buchs (Zürich) verlegt und lautet nun Elektronorm, Gerber & Kaufmann. Geschäftsdomizil: An der Kirchgasse.

24. November 1966. Elektroisolationen, Maschinen.

**Micafil A.G.**, in Zürich 9 (SHAB. Nr. 135 vom 13. Juni 1966, Seite 1914), Herstellung von Elektro-Isolationen und Maschinen für die Wäclerei usw. Otto Morger ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Walter Täuber ist nicht mehr Direktor; seine Unterschrift ist erloschen; er ist in den Verwaltungsrat ohne Zeichnungsbefugnis gewählt worden. Zum Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist ernannt worden Dr. Alexander Goldstein, von Winterthur, in Ennetbaden. Die Prokuren von Herbert de Zurich und François Aesch sind erloschen. Dr. Rudolf Sontheim, Vizepräsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Zürich. Von den Prokuristen wohnen nun: Dr. Rätus Müller in Weiningen, Walter Meyer in Stallikon, Willy Schöni-Stucki in Uitikon, und Jean-Pierre von Siebenthal in Uitikon.

24. November 1966.

**Verlag Bauen und Wohnen G.m.b.H.**, in Zürich 6 (SHAB. Nr. 161 vom 15. Juli 1964, Seite 2179). Die Gesellschafterversammlung vom 7. Oktober 1966 hat die Statuten geändert. Walter Nievergelt ist infolge Todes aus der Gesellschaft ausgeschieden. Seine Stammeinlage von Fr. 8000 ist an die neue Gesellschafterin, die Erbengemeinschaft des verstorbenen Gesellschafters Walter Nievergelt, bestehend aus Wwe. Irma Margrith Nievergelt-Kirschbaum, Rolf Walter Nievergelt, geb. 5. Mai 1948, und Daniel Caspar Nievergelt, geb. 13. Mai 1954, alle von und in Zürich, übergegangen. Walter Nievergelt ist nicht mehr Geschäftsführer; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist zum Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ernannt worden der Gesellschafter Gilbert Pfau, in Zürich 10; seine Prokura ist erloschen. Einzelprokura ist erteilt an Irma Nievergelt-Kirschbaum, von und in Zürich.

24. November 1966.

**Buch- & Kunstdruckerei Richterswil A.G.**, in Richterswil (SHAB. Nummer 304 vom 29. Dezember 1965, Seite 4069). Die Generalversammlung vom 28. Oktober 1966 hat die Statuten geändert. Die Firma lautet neu Buchdruckerei Richterswil AG. Der Verwaltungsrat besteht nun aus drei bis vier Mitgliedern.

24. November 1966.

**Grands Magasins Jelmoli S.A. (Warenhaus Jelmoli A.G.) (Grandi Magazzini Jelmoli S.A.)**, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 231 vom 3. Oktober 1966, Seite 3089), Betrieb eines Waren- und Versandgeschäftes usw. Heinrich Stiefelmeier, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Delegierter des Verwaltungsrates für Finanzfragen; er ist nicht mehr Vorsitzender der Generaldirektion und Generaldirektor, führt jedoch weiter Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Frank Lorang, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Delegierter des Verwaltungsrates für Baufragen und technische Fragen; er ist nicht mehr technischer Generaldirektor, führt jedoch weiter Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Zum Direktionspräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen ist ernannt worden Josef Zumstein, von Lungern, in Zürich. Die Unterschrift von Jules Müggler ist erloschen.

24. November 1966.

**Recoba, Bautenschutz- und Baumaterial A.G.**, in Zürich 7 (SHAB. Nummer 269 vom 16. November 1966, Seite 3629). Neues Geschäftsdomizil: Bellevestrasse 211, Zürich 8.

24. November 1966.

**Walter Locher, Unterhaltungselektronik**, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Walter Locher, von Rehetobel, in Zürich 11. Handel mit sowie Fabrikation und Reparatur von Apparaten der Unterhaltungselektronik. Käferholzstrasse 161.

## Bern - Berne - Berna

### Bureau Bern

15. November 1966.

**Popularis Immobilien AG.** in Bern. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 27. Oktober 1966 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Beteiligung, Förderung, Erstellung und Betrieb von Feriendörfern, Ferienhäusern, Hotels oder anderer touristischer Unternehmungen. Sie kann sich ganz allgemein mit allen Fragen beschäftigen, die den Tourismus berühren. Sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Das mit 50 % einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 2 bis 7 Mitgliedern. Ihm gehören an: André Emil Haudenschild, von Niederbipp, in Köniz, Präsident; Hans Düby, von Schüpfen, in Bern, Vizepräsident; Hermann Leuenberger, von Ursenbach und Basel, in Zürich, Delegierter; Max Buri, von Ringgenberg, in Bern; Karl Marti, von Rüeggisberg, in Bern. Sie zeichnen kollektiv zu zweien. Direktion: Werner Riesen, von Rüscheegg, in Bern, Direktor; Fredy Ramseier, von Eggwil, in Bern, Vizepräsident; Johann Meier, von Unterehrendingen, in Köniz, Sekretär. Werner Riesen und Fredy Ramseier zeichnen kollektiv oder je einer davon kollektiv mit Johann Meier oder einem Verwaltungsratsmitglied. Geschäftsdomizil: Waisenhausplatz 10.

21. November 1966. Wissenschaftliche Apparate.

**Arthur Utz, Nachfolger R. Utz**, in Bern. Werkstätte für physikalische und wissenschaftliche Apparate (SHAB. Nr. 271 vom 20. November 1959, Seite 3183). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Bécourt (SHAB. Nr. 270 vom 17. November 1966, Seite 3642) im Handelsregister von Bern von Amtes wegen gelöscht.

21. November 1966.

**Shopping-Center Brünnen AG**, in Bern. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 20. Oktober 1966 besteht unter dieser

Firma eine Aktiengesellschaft mit Sitz in Bern. Sie bezweckt die Planung und Erstellung, die Miete, den Betrieb und die Verwaltung von modernen Einkaufszentren (Shopping-Centers), insbesondere im Gebiet des Brünnergutes in Bern-Bümpliz. Sie kann zu diesem Zweck Grundstücke (unüberbaute oder überbaute Liegenschaften oder Baurechte) erwerben, pachten oder mieten, die Grundstücke verkaufen, verpachten oder vermieten, mit dinglichen Rechten belasten oder davon befreien. Sie kann sich an andern Unternehmungen, welche gleiche oder ähnliche Zwecke verfolgen, beteiligen oder solche Unternehmungen erwerben und Zweigniederlassungen errichten. Das Grundkapital beträgt Fr. 918 000 und ist wie folgt eingeteilt: 750 Namenaktien Gruppe A zu Franken 1000 nominell und 420 Namenaktien Gruppe B zu Franken 400. Alle Aktien sind zu 75 % einbezahlt, somit Fr. 688 500. Die Gesellschaft wird nach der Gründung von der Erbengemeinschaft des Herrn Eduard Surber einen ideellen Stachel der folgenden Parzellen im Kreis VI des Gemeindebezirkes von Bern zum Preise von höchstens Franken 4791 665 erwerben, nämlich Grundbuchblatt-Nrn 46, 81, 116 und 3510 im Halte von total 2 362,24 Aren. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt; Mitteilungen und Einladungen werden den Aktionären schriftlich zugestellt. Der Verwaltungsrat besteht aus 3 bis 12 Mitgliedern. Ihm gehören an: Fritz Berger, von Basel, in Bern, als Präsident; Robert Moritz Baur, von Höfen, in Liebefeld, Gemeinde Köniz; Walter Diethelm, von Hefenhofen und Bern, in Wabern, Gemeinde Köniz; Otto Lutstorf, von und in Bern; Dr. Ludwig Meyer, von und in Bern; Dr. Frank Rentsch, von Zürich, in Ittigen, Gemeinde Bolligen; Dr. Jean Wälchli, von Seeberg, in Corsier-sur-Vevay; Willy Zürn, von Bern, in Muri bei Bern, alle als Mitglieder. Sie zeichnen kollektiv zu zweien. Domizil: Neuengasse Nr. 43 (bei Dr. Ludwig Meyer).

21. November 1966.

Shopping-Center, in Bern, Planung, Erstellung, Betrieb oder Miete von modernen Einkaufszentren (Shopping-Centers) usw., Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 153 vom 4. Juli 1966, Seite 2143). Dr. Frank Rentsch, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Ittigen, Gemeinde Bolligen, und Willy Zürn, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Muri bei Bern.

21. November 1966.

Grauholz-Immobilien AG., in Bern. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 16. November 1966 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Erwerb, die Verwaltung, Veräusserung und die Finanzierung von Grundstücken aller Art, die Erstellung und den Abbruch von Gebäuden sowie deren Belastung mit dinglichen Rechten und deren Befreiung davon. Das Grundkapital beträgt Franken 600 000, eingeteilt in 600 Namenaktien zu je Fr. 1000. Dieses Grundkapital ist voll einbezahlt. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Mitteilungen und Einladungen werden den Aktionären durch eingeschriebenen Brief zugestellt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Hansrudolf Ramseier, von Bern und Eggwil, in Bern, als Präsident; Ernst Rikart, von Rothrist, in Bern, als Vizepräsident; Carlo Bernasconi, von Bern und Magliaso, in Greng bei Murten, als Sekretär; Walter Garbani, von Gresso und Bern, in Bern, und Fred Kläeger, von Bern und Wattwil (St. Gallen), in Bern, als Beisitzer. Zeichnungsberechtigt sind der Präsident und der Vizepräsident kollektiv unter sich oder je mit einem andern Mitglied des Verwaltungsrates. Geschäftslokal: Ostring 84 (bei Ernst Rikart, Architekt).

21. November 1966.

Anlage-Zentrale AG, in Bern, Förderung der Zusammenarbeit vorwiegend unter bernischen Banken durch Vermittlung, vorübergehende Entgegennahme und Ausleihung von Geldern, usw. (SHAB. Nr. 289 vom 11. Dezember 1964, Seite 3723). Der Präsident des Verwaltungsrates, Max Meier, wohnt nun in Bottmingen (Basel-Landschaft).

21. November 1966.

«Graphicart» Internationale Ausrüstungsgesellschaft für graphische Kunst A.G., in Bern (SHAB. Nr. 162 vom 14. Juli 1966, Seite 2266). Der Vize-Direktor Alfred Zingrich wohnt nun in Bolligen.

21. November 1966.

Lastag Lastwagen-Verkehrs A.G. Filiale Bern, in Bern, Durchführung von Lasttransporten mit Lastwagen und damit zusammenhängende Geschäfte (SHAB. Nr. 282 vom 2. Dezember 1963, Seite 3419), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. In den Verwaltungsrat wurde als Delegierter gewählt der Direktor Paul Schweizer. Er führt weiterhin, auch als Direktor, Einzelunterschrift. Zum Präsidenten wurde gewählt der bisher einzige Verwaltungsrat Ernst Kropf. Er führt weiterhin Einzelunterschrift. Schreibweise der deutschsprachigen Firma: Lastag Lastwagen-Verkehrs Aktien-gesellschaft.

21. November 1966. Spezialgeschäfte.

Kaiser & Co. A.G., in Bern, Betrieb und Ausbau der Vereinigten Spezialgeschäfte, welche von der Kollektivgesellschaft «Kaiser & Co.» an der Markt-gasse 37-43 und Amthausgasse 24-26 übernommen wurden usw. (SHAB. Nr. 43 vom 22. Februar 1965, Seite 566). Der Präsident des Verwaltungsrates Otto Wilhelm Kaiser-Kissling, das Mitglied des Verwaltungsrates Johanna Kaiser-Kissling und der Prokurist Bernhard Kaiser wohnen nun in Bern.

21. November 1966. Liegenschaften.

Kaiserhaus Markt-gasse 37/41 und Amthausgasse 24/26 Bern A.G., in Bern, Uebernahme der Liegenschaft Markt-gasse 37 usw. (SHAB. Nr. 23 vom 29. Januar 1951, Seite 235), Aktiengesellschaft. Der Präsident des Verwaltungsrates Otto Wilhelm Kaiser-Kissling sowie das Mitglied des Verwaltungsrates Johanna Kaiser-Kissling wohnen nun in Bern.

21. November 1966. Liegenschaften.

Kaiserhaus Amthausgasse 22 Bern A.G., in Bern, Uebernahme der Liegenschaft Amthausgasse 22 usw. (SHAB. Nr. 23 vom 29. Januar 1951, Seite 235). Der Präsident des Verwaltungsrates Otto Wilhelm Kaiser-Kissling und das Mitglied des Verwaltungsrates Johanna Kaiser-Kissling wohnen nun in Bern.

21. November 1966. Textilien usw.

Vier Jahreszeiten A.G. (Quatre Saisons S.A.), in Bern, Betrieb von Handels- und Fabrikationsgeschäften irgendwelcher Art auf dem Gebiete der Textil-, Parfümerie- und Lederwarenbranche usw. (SHAB. Nr. 23 vom 29. Januar 1951, Seite 235). Der Präsident des Verwaltungsrates Otto Wilhelm Kaiser-Kissling und das Mitglied des Verwaltungsrates Johanna Kaiser-Kissling wohnen nun in Bern.

22. November 1966. Ingenieurbüro.

Rothpletz, Lienhard & Cie. A.G., Zweigniederlassung in Bern, Betrieb eines Ingenieurbüros usw. (SHAB. Nr. 50 vom 2. März 1965, Seite 657), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Aarau. Kollektivunterschrift zu zweien ist erteilt worden an Pierre Rothpletz, von und in Aarau; Hans Oehninger, von Zürich und Zell (Zürich), in Buchs (Aargau), und Karl Kugler, von Bern, in Schuls (Graubünden).

Bureau Biel

22 novembre 1966. Horlogerie.

René Fornallaz, à B i e n n e, terminage de mouvements d'horlogerie (FOSC. du 26 février 1959, N° 46, page 603). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

23. November 1966.

Radio Columbus, Verena Zaugg, in Biel, Handel mit Radio- und Gramm-artikeln und Fernsehapparaten (SHAB. Nr. 292 vom 13. Dezember 1962, Seite 3596). Die Inhaberin heisst nun infolge Heirat Verena Leu und wohnt jetzt in Nidau. Der Ehemann Albert Jean Leu, von Hohenrain (Luzern), in Nidau, mit welchem sie unter Gütertrennung lebt, hat die Zustimmung zum Geschäftsbetrieb gegeben.

23. November 1966. Bäckerei, Spezereien.

Johanna Wälchli-Gygax, in Biel, Bäckerei und Spezereihandlung (SHAB. Nr. 50 vom 1. März 1955, Seite 570). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöst.

Bureau Blankenburg (Bezirk Obersimmental)

23. November 1966.

Simmentaler Alpfleckviehzuchtgenossenschaft Boltigen, in Boltigen (SHAB. Nr. 301 vom 28. Dezember 1959, Seite 3602). Infolge Rücktrittes ist der Sekretär Jakob Matti aus dem Vorstand ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen Sekretär/Zuchtbuchführer wurde Hermann Scheiben, von Oberwil i.S., in Boltigen, gewählt. Der Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv mit dem Sekretär oder dem Kassier.

Bureau Frutigen

23. November 1966. Uhren, Bijouterie, Optik.

Familie Oesterle, in Adelboden, Uhren, Bijouterie und Optik, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 64 vom 17. März 1960, Seite 874). Agathe Oesterle ist infolge Todes aus der Gesellschaft ausgeschieden.

Bureau Interlaken

22. November 1966. Zimmerei.

Karl Brunner, in Lauterbrunnen. Inhaber der Firma ist Karl Brunner, von und in Lauterbrunnen. Zimmerei, Chaletbau.

22. November 1966. Bauunternehmung.

Fritz Jaun, in Stechelberg, Gemeinde Lauterbrunnen. Inhaber der Firma ist Fritz Jaun, von Beatenberg, in Stechelberg, Gemeinde Lauterbrunnen, Bauunternehmung. Sandbach.

22. November 1966. Spenglerei usw.

Karl Sigrist, in Mürren, Gemeinde Lauterbrunnen. Inhaber der Firma ist Karl Sigrist, von Sarnen, in Mürren, Gemeinde Lauterbrunnen. Spenglerei, sanitäre Anlagen, Zentralheizungen.

Bureau Thun

23. November 1966. Hotel.

Ida Marbach, in Hilterfingen, Hotelbetrieb (SHAB. Nr. 80 vom 6. April 1956, Seite 883). Die Firma wird infolge Todes der Inhaberin gelöst.

23. November 1966. Schreinerei.

M. & F. Nussbaum, in Blumenstein. Max Nussbaum, von Wattenwil, in Blumenstein, und Fritz Nussbaum, von und in Wattenwil, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1966 begonnen hat. Bau- und Möbelschreinerei.

23. November 1966.

Käsergenossenschaft Ried, in Unterlangenegg (SHAB. Nr. 72 vom 27. März 1962, Seite 907). Sekretär Hans Oesch ist infolge Todes aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Werner Moser, von Zäziwil, in Unterlangenegg, als Sekretär gewählt. Präsident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen zu zweien.

23. November 1966. Elektronunternehmung.

Fritz Künzi, in Hilterfingen, elektrisches Unternehmen (SHAB. Nr. 161 vom 13. Juli 1961, Seite 2039). Die Prokura von Hans Studer ist erloschen. Karl Moser führt nun Einzelprokura.

Luzern - Lucerne - Lucerna

23. November 1966. Gasthof.

Alois Bernet-Twerenbold, in Triengen, Gasthof «Fischerhof» (SHAB. Nr. 211 vom 11. September 1953, Seite 2178). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

23. November 1966.

Jos. Bieri, Mahlf Metzgerei, in Luzern. Inhaber dieser Firma ist Josef Bieri, von und in Luzern. Betrieb der «Mahlf-Metzgerei». Mahlfstrasse 60.

23. November 1966. Brems- und Kupplungsmaterial.

J. J. Derendinger G.m.b.H. Zweigniederlassung Luzern, in Luzern, Brems- und Kupplungsmaterial usw. (SHAB. Nr. 258 vom 3. November 1966, Seite 3466). Neue Adresse: Neustadtstrasse 3.

23. November 1966. Hotel.

Fridolin G. Fassbind-Rickenbach, in Vitznau. Inhaber dieser Firma ist Fridolin Georg Fassbind-Rickenbach, von Arth, in Vitznau. Betrieb des Hotels «Terminus».

23. November 1966. Velos, Motorräder.

Leo Furrer, in Luzern. Inhaber dieser Firma ist Leo Furrer, von und in Luzern, Velo- und Motorradhandel. Mahlfstrasse 98.

23. November 1966. Lederbekleidung.

Jul. Horvath, «Bibers», in Luzern. Inhaber dieser Firma ist Julius Horvath, ungarischer Staatsangehöriger, in Luzern. Lederbekleidung (Reparaturen und Handel). Zürichstrasse 85.

23. November 1966. Möbel, Wäscheaussteuern.  
F. Lüförd, in Luzern, Möbel und Wäscheaussteuern (SHAB. Nr. 147 vom 28. Juni 1964, Seite 1675). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

23. November 1966.  
Milchverwertungs-Genossenschaft Nollenthal und Umgebung, in Hergiswil b. W. (SHAB. Nr. 220 vom 20. September 1961, Seite 2347). Alois Marti und Josef Marti sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neuer Präsident ist Alois Müller-Stadelmann, von und in Hergiswil b. W., und neuer Aktuar Alois Meier, von und in Hergiswil b. W. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

23. November 1966. Metzgerei.  
Theo Studer, in Luzern, Metzgerei (SHAB. Nr. 219 vom 21. September 1942, Seite 2126). Neue Adresse: Libellenstrasse 49.

23. November 1966. Kinderwagen usw.  
Ruth Keller-Pfister, in Luzern. Inhaberin dieser Firma ist, mit Zustimmung des Ehemannes, Ruth Keller geb. Pfister, von Zürich, in Luzern. Handel mit Kinderwagen und Bébéartikeln. Zürichstrasse 30.

#### Obwalden - Unterwald-le-haut - Unterwalden alto

10. November 1966. Liegenschaften.  
Enba AG, in Engelberg. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 20. Oktober 1966 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt Kauf und Verkauf sowie Verwaltungen von Liegenschaften irgendwelcher Art. Die Gesellschaft erwirbt das Grundstück Stockwerkeigentum Nr. 3193 mit 14,3 % Miteigentum an der Wohnsiedlung Sunnmatt-Ost mit Umgelände, im Acher, in Engelberg, Grundbuch Band X, Blatt 3193, Bezirk Niederberg, zum Preis von Fr. 106 000. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 10 Namenaktien zu Fr. 5000. Die Bekanntmachungen erfolgen im Obwaldner Amtsblatt und, soweit gesetzlich vorgeschrieben, im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Mitteilungen und Einladungen werden den Aktionären durch eingeschriebenen Brief zugestellt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Ihm gehören an: Dr. med. dent. Richard Egli-Meyer, von Willisau-Stadt und Egolzwil, in Binningen, Präsident, und Klara Egli-Meyer, von Willisau-Stadt und Egolzwil, in Binningen. Beide führen Einzelunterschrift. Geschäftslokal: Sunnmatt, bei Walter Arnold.

28. Oktober 1966. Kieswerke.  
Niederberger AG, Zweigniederlassung Giswil, in Giswil. Unter dieser Firma hat die «Niederberger AG», mit Sitz in Stans, welche den Betrieb von Kieswerken, einer Abbruch-, Auto- und Baggerunternehmung sowie einer Bauunternehmung bezweckt und auch Liegenschaften, Autos und Baumaschinen erwerben und veräußern und sich an andern Unternehmen beteiligen kann und am 9. Januar 1962 im Handelsregister von Nidwalden eingetragen wurde (letzte Publikation SHAB. Nr. 215 vom 14. September 1966, Seite 2903), durch Beschluss ihres Verwaltungsrates vom 17. Juli 1966 in Giswil eine Zweigniederlassung errichtet. Diese wird mit Kollektivunterschrift zu zweien vertreten durch: Fritz Niederberger, von Dallenwil, in Stans, Präsident des Verwaltungsrates; Dr. Max D. Amstutz, von Engelberg, in Nyon, und Walter Frey, von Olten, in Zollikon, Verwaltungsratsmitglieder, sowie Peter Rölli, von Aitbörn, in Stans, Prokurist. Geschäftslokal: bei Frau Agnes Niederberger, Motel-Landhaus.

#### Glarus - Glaris - Glarona

22. November 1966. Waren aller Art usw.  
Rimont A.G., in Glarus. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 22. November 1966 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handels- und kommerzielle Finanzgeschäfte im In- und Ausland; Verwaltung von Vermögenswerten aller Art; Durchführung von Beratungen, Expertisen, Marktforschungen und Entwicklungsarbeiten; Ausübung von Treuhänderfunktionen; Erwerb, Erstellung und Veräußerung von Immobilien sowie Verwertung von Fabrikationsverfahren, Patent-, Lizenz- oder irgendwelchen Rechten. Die Gesellschaft kann Grundeigentum erwerben. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 7 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Walter Jakob Guyer, von Uster, in Glarus. Einzelprokura ist erteilt an Alfred Eduard Riemensberger, von Kirchberg (Sankt Gallen) und Zürich, in Barcelona (Spanien). Rechtsdomizil: bei FIDUSA A.G., Hauptstrasse 41.

23. November 1966.  
Finanztrust Aktiengesellschaft, in Glarus (SHAB. Nr. 125 vom 31. Mai 1960, Seite 1619). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 21. November 1966 wurde das Aktienkapital von bisher Fr. 50 000 auf Fr. 250 000 erhöht durch Ausgabe von 400 Inhaberaktien zu Fr. 500. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 250 000, eingeteilt in 500 Inhaberaktien zu Fr. 500. Der Präsident des Verwaltungsrates, Dr. Albert Genner, wohnt nun in Kilchberg (Zürich).

23. November 1966. Waren aller Art.  
Turigrana A.-G. (Turigrana SA.), in Glarus, Warenfinanzierung und den Handel mit Waren aller Art (SHAB. Nr. 58 vom 10. März 1966, Seite 796). Nachdem die Löschungsbewilligung der Kantonalen Wehrsteuerverwaltung vorliegt, wird die Firma gelöscht.

23. November 1966.  
Kibek Holding G.m.b.H., in Glarus, Beteiligung an Unternehmen jeder Art (SHAB. Nr. 220 vom 20. September 1966, Seite 2960). Nachdem die Löschungsbewilligungen der interessierten Steuerverwaltungen vorliegen, wird die Firma gelöscht.

23. November 1966.  
Soparit Holding S.A., in Liquidation, in Glarus, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an Handels- und Industrieunternehmen irgendwelcher Art (SHAB. Nr. 223 vom 23. September 1966, Seite 2993). Nachdem die Löschungsbewilligungen der interessierten Steuerverwaltungen vorliegen, wird die Firma gelöscht.

23. November 1966. Vermögenswerte.  
Dinara AG, in Glarus, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Vermögenswerten aller Art (SHAB. Nr. 197 vom 24. August 1966, Seite 2698). Nachdem die Löschungsbewilligungen der interessierten Steuerverwaltungen vorliegen, wird die Firma gelöscht.

23. November 1966.  
Société Anonyme d'Investissements dans les Huileries et Raffineries, in Glarus, Erwerb und die Verwaltung von Beteiligungen an ausländischen Unternehmen, die sich mit der Herstellung und Raffinierung von Speiseöl befassen (SHAB. Nr. 145 vom 25. Juni 1965, Seite 1995). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 27. September 1966 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Nach Angaben der Beteiligten ist die Liquidation bereits durchgeführt. Die Gesellschaft kann jedoch mangels Zustimmung der Kantonalen Wehrsteuerverwaltung noch nicht gelöscht werden.

23. November 1966.  
Silmar Holding GmbH., in Glarus, Verwaltung von Beteiligungen und die Durchführung von Finanzierungsgeschäften jeder Art (SHAB. Nr. 2 vom 5. Januar 1965, Seite 21). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Gesellschafterversammlung vom 3. Oktober 1966 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Nach Angaben der Beteiligten ist die Liquidation bereits durchgeführt. Die Gesellschaft kann jedoch mangels Zustimmung der interessierten Steuerverwaltungen noch nicht gelöscht werden.

23. November 1966.  
Roadshow-Film AG in Liquidation (Roadshow-Film SA in Liquidation) (Roadshow-Film Ltd., in Liquidation), in Glarus, Herstellung, Handel und Verleihung von Filmen aller Art (SHAB. Nr. 113 vom 16. Mai 1966, Seite 1600). Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

23. November 1966. Beteiligungen.  
Biflac AG, in Glarus, Beteiligung an schweizerischen und ausländischen Industrie- und Immobiliengesellschaften (SHAB. Nr. 61 vom 16. März 1964, Seite 848). Willy Müller ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als neue Verwaltungsratsmitglieder mit Kollektivunterschrift zu zweien wurden gewählt: Dr. Oskar Lätsch, von Wald (Zürich), in Küsnacht (Zürich), als Präsident; Dr. Renato Nori, italienischer Staatsangehöriger, in Mailand (Italien), als Vizepräsident, und Dr. Peter Hefti, von und in Schwanden (Glarus), als Mitglied. Rechtsdomizil: bei Dr. jur. Peter Hefti, Rechtsanwalt, Spielhof 3.

#### Zug - Zoug - Zugo

22. November 1966. Metalle, Erze usw.  
Danrie A.G., in Zug, Kauf und Verkauf von Metallen und Erzen usw. (SHAB. Nr. 24 vom 30. Januar 1963, Seite 296). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 26. Oktober 1966 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Danrie A.G., in Liq. durch die Firma «Allgemeine Treuhand A.G.», in Zürich, durchgeführt. Dr. Erwin Keusch ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Für die Liquidatorin sind kollektiv zu zweien zeichnungsberechtigt: Dr. Heinrich Wiki, von Luzern, in Zürich; Willy Gehring, von Zürich, in Adliswil, und Fritz Hehr, von Zürich, in Urdorf, alle drei als Vizedirektoren. Dr. Raoul Imseng, von Saas-Fee, in Adliswil, führt Kollektivprokura.

22. November 1966. Vermögenswerte.  
Prestum G.m.b.H., in Zug, Anlage und Verwaltung von Vermögenswerten aller Art usw. (SHAB. Nr. 10 vom 13. Januar 1961, Seite 114). Dr. Eugen Curti ist als Geschäftsführer ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen Geschäftsführer mit Einzelunterschrift wurde Martin Furrer, von Schongau (Luzern), in Zug, ernannt.

23. November 1966. Waren aller Art usw.  
Lebo G.m.b.H., in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB. Nr. 62 vom 15. März 1963, Seite 767). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Gesellschafterversammlung vom 2. August 1965 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation bereits durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

23. November 1966. Waren aller Art.  
Rubikon AG, in Zug, Handel, Import und Export von Waren aller Art usw. (SHAB. Nr. 127 vom 3. Juni 1966, Seite 1807). Kollektivprokura wurde erteilt an Walter Kuhn, von Waltenschwil (Aargau), in Cham. Er zeichnet zu zweien.

23. November 1966. Vermögensverwaltung usw.  
Montor Anlagen AG, in Zug, Vermögensverwaltung usw. (SHAB. Nr. 91 vom 24. April 1962, Seite 1199). Kollektivprokura wurde erteilt an Walter Kuhn, von Waltenschwil (Aargau), in Cham.

23. November 1966.  
Braunviehzuchtgenossenschaft Hünenberg, in Hünenberg, Förderung der Braunviehzucht (SHAB. Nr. 303 vom 28. Dezember 1954, Seite 3328). Franz Boog, Vizepräsident, und Josef Weibel-Hegglin, Kassier, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. In den Vorstand wurden gewählt: Josef Knüsel, von Meierskappel, in Hünenberg, als Vizepräsident, und Andreas Weibel, von und in Hünenberg, als Kassier. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Aktuar oder Kassier.

23. November 1966.  
Zuger Autobus, in Zug, Genossenschaft (SHAB. Nr. 46 vom 25. Februar 1947, Seite 543). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 19. August 1966 hat die Genossenschaft ihre Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation bereits durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

23. November 1966. Brems- und Baumaterialien usw.  
Otto Felber A.G., in Zug, Handel mit Brennmaterialien und Baumaterialien aller Art usw. (SHAB. Nr. 81 vom 10. April 1964, Seite 1115). Die Prokura von Otto Bartholet ist erloschen. Kollektivprokura wurde erteilt an Ernst Sägesser, von Bannwil (Bern), in Cham. Er zeichnet zu zweien.

23. November 1966. Statistiken.  
Ipham AG, in Zug, Sammlung, Verarbeitung und Vertrieb statistischen Materials usw. (SHAB. Nr. 237 vom 10. Oktober 1966, Seite 3178). Helmut

Niessner ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Er ist nun Direktor und zeichnet weiterhin einzeln. In den Verwaltungsrat wurde Dr. Bernhard Schaub, von Zürich und Ormalingen (Basel-Landschaft), in Zollikon (Zürich), gewählt. Er führt Einzelunterschrift.

23. November 1966. Blumen, Gartenbau.  
Walter Hedinger, in Zug, Blumen- und Gartenbaugeschäft. (SHAB, Nr. 11 vom 15. Januar 1960, Seite 146). Die Justizkommission des Kantons Zug hat durch Urteil vom 17. Oktober 1966 über den Firmainhaber den Konkurs eröffnet.

23. November 1966.  
Greyhound Holding AG, in Zug. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 18. November 1966 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Erwerb und die dauernde Verwaltung von Beteiligungen an Industrie- und Handelsunternehmen im In- und Ausland, ferner im Zusammenhang damit den Ankauf und die Verwaltung von Grundstücken. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Wolfgang von Erlach, von Bern, in Erlenbach (Zürich). Domizil: Gubelstrasse 15 (bei Greyhound Financial & Leasing Corporation AG).

**Freiburg - Fribourg - Friburgo**  
*Bureau de Bulle (district de la Gruyère)*

21 novembre 1966.  
Usines industrielles du roulement Bulle S.A. (Wälzlager Industriewerke Bulle A.G.), à Bulle (FOSC, du 3 août 1966, N° 179, page 2489). Louis Parziani, de Hundwil (Appenzel Rh. ext.), à Ruppertswil (Argovie), a été nommé fondé de pouvoirs. Il engage la société par sa signature apposée collectivement avec une personne autorisée.

*Bureau Murten (Bezirk See)*

23. November 1966. Getränke, Warenautomaten.  
Selecta A.G., in Murten. Handel mit Getränke- und Warenautomaten, Aktiengesellschaft (SHAB, Nr. 31 vom 7. Februar 1966, Seite 410). Erwin Hurni von Fräschels, in Murten wurde zum Prokuristen ernannt. Er zeichnet kollektiv zu zweien mit einem anderen Zeichnungsberechtigten.

23. November 1966. Lebensmittel.  
Nurissa A.G., in Murten. Einkauf und Verkauf von Lebensmitteln en Gros, Aktiengesellschaft (SHAB, Nr. 31 vom 7. Februar 1966, Seite 410). Erwin Hurni von Fräschels, in Murten wurde zum Prokuristen ernannt. Er zeichnet kollektiv zu zweien mit einem anderen Zeichnungsberechtigten.

**Solothurn - Soleure - Soletta**  
*Bureau Grenchen-Bettlach*

21. November 1966. Uhren.  
Otto Walter, in Grenchen. Inhaber der Firma ist Otto Walter-Rudolf von Kirchliandach (Bern), in Grenchen, Réglage-Atelier, Däderizstrasse 95.

**Tessin - Tessin - Ticino**  
*Ufficio di Bellinzona*

Rettifica.  
Sciarini Sonja, in Cadenazzo (FUSC, del 15 novembre 1966, N° 268, pagina 3614). Il nome della titolare è Sonja Sciarini moglie di Giglio (e non Giorgio).

15 novembre 1966. Fabbro ferraio.  
Ciresa Giuseppe, in Bellinzona, fabbro ferraio (FUSC, del 26 agosto 1959, N° 197, pagina 2389). La ditta è radiata per associazione del titolare. L'attivo e il passivo sono assunti dalla società in accomandita «Ciresa & Co.» in Giubiasco, qui sotto iscritta.

15 novembre 1966. Costruzioni in ferro.  
Ciresa & Co., in Giubiasco. Sotto questa ragione sociale è stata costituita una società in accomandita con inizio dal 1° novembre 1966. La stessa ha per socio illimitatamente responsabile Giuseppe Ciresa, da e in Bellinzona, e per socio accomandante Riccardo Marcolli, da e in Bellinzona, con un'accomandita di fr. 1000. Costruzioni in ferro. Recapito: al Palasio, Giubiasco.

*Ufficio di Faido*

12 novembre 1966. Gestione di mense, ristorante, ecc.  
Lentini & Ci SA, in Faido (FUSC, del 19 luglio 1966, N° 166, pagina 2322). Il capitale sociale è stato aumentato da fr. 200 000 a fr. 300 000, mediante emissione di 100 azioni al portatore di fr. 1000 cadauna interamente liberate. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza.

*Ufficio di Lugano*

21 novembre 1966. Partecipazioni, ecc.  
Serenitas S.A., in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 21 novembre 1966. Scopo: la partecipazione ad imprese ed a società finanziarie nazionali e straniere; l'esecuzione di operazioni commerciali e finanziarie di qualsiasi genere; acquisto, vendita ed amministrazione di immobili. La società potrà compiere operazioni fiduciarie per conto di terzi. La società non svolgerà nessuna attività lucrativa, né intende possedere immobili nel Cantone Ticino. Capitale: fr. 60 000 diviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: Foglio ufficiale del Cantone Ticino, salvo quelle che devono essere effettuate sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 o 3 a 5 membri, attualmente da un amministratore unico con firma individuale che è Eugenio Talleri, da ed in Massagno. Recapito: Via G. B. Pioda 4, presso studio legale Borradori e Talleri.

21 novembre 1966. Partecipazioni, ecc.  
Tramiara Holding S.A., in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 21 novembre 1966. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società e imprese; l'acquisto e la gestione di titoli azionari di società nazionali ed estere con particolare riferimento al settore immobiliare e

alberghiero. Capitale: fr. 70 000 diviso in 70 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, liberato al 40 % (fr. 28 000). Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente da un amministratore unico con firma individuale che è dr. Orazio Dotta, da Airolo, in Lugano. Recapito: Via Pioda 9, presso studio legale Tettamanti-Spiess-Dotta.

22 novembre 1966. Immobili, ecc.  
Perivia S.A., precedentemente a Roveredo (Grigioni), la compra, la vendita di beni immobiliari, ecc. (FUSC, del 24 ottobre 1962, N° 249, pagina 3053). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 16 novembre 1966 la società ha deciso di trasferire la sede sociale a Lugano e di modificare lo scopo in: la compra, la vendita, la costruzione, la locazione e la gestione di beni mobiliari e immobiliari; la partecipazione a imprese commerciali, industriali, immobiliari; lo svolgimento di operazioni finanziarie (con esclusione di pubblica raccolta di depositi di capitale); l'assunzione di incarichi fiduciari e la gestione di sale di spettacoli. Lo statuto è stato modificato di conseguenza. Lo statuto originale porta la data del 10 ottobre 1962. Capitale: fr. 150 000 diviso in 150 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Convocazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio o agli azionisti, se noti per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente da un amministratore unico con firma individuale che è Carlo Tami, da Monteggio, in Lugano. Recapito: Salita dei Frati 3A, presso arch. Carlo Tami.

22 novembre 1966. Partecipazioni, ecc.  
Delfino-Holding S.A., in Lugano, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC, del 25 marzo 1964, N° 69, pagina 962). Con verbale notarile dell'assemblea generale del 21 novembre 1966, la società ha deciso il proprio scioglimento. Essa non sussiste più che per la propria liquidazione che sarà fatta sotto la ragione sociale: Delfino-Holding S.A. in liq., da Marco Celoria, ora in Mendrisio, nominato liquidatore con firma individuale e che cessa di firmare quale amministratore unico. Recapito invariato.

22 novembre 1966. Ristorante, ecc.  
Freiburghaus Elena, in Castagnola, esercizio del Ristorante «La Taverna» (FUSC, del 3 febbraio 1966, N° 28, pagina 377). La titolare Elena Freiburghaus ed il marito Ernesto Freiburghaus hanno adottato per contratto il regime della separazione dei beni.

22 novembre 1966. Operazioni commerciali, ecc.  
Kosint S.A., in Lugano, l'esecuzione di operazioni commerciali, ecc. (FUSC, del 7 novembre 1966, N° 261, pagina 3513). Edoardo Cassani, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Ivo Molteni, da ed in Lugano.

22 novembre 1966. Immobili, ecc.  
Fral S.A., in Lugano, la compra di immobili, ecc. (FUSC, del 21 settembre 1965, N° 220, pagina 2946). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 18 novembre 1966, ha deciso di modificare lo scopo in: la compra, la vendita, la costruzione, la locazione e l'amministrazione di immobili, la partecipazione a qualunque impresa svizzera od estera del genere; in specie l'acquisto della particella N° 1288 del R. F. D. di Castagnola per il prezzo di fr. 19 800. La società ha pure lo scopo di effettuare tutte le operazioni finanziarie, immobiliari e mobiliari. Il capitale sociale di fr. 50 000 è ora interamente liberato. Lo statuto è stato modificato di conseguenza.

**Waadt - Vaud - Vaud**  
*Bureau de Grandson*

21 novembre 1966. Epicerie-mercerie.  
Berthe Delay-Bolens, a Provence. Epicerie-mercerie (FOSC, du 26 octobre 1929, N° 251, page 2142). Cette raison est radiée par suite de décès de la titulaire.

22 novembre 1966.  
Télésiège Sainte-Croix-Les Avattes S.A., à Sainte-Croix (FOSC, du 9 janvier 1962, N° 6, page 68). Edouard Geneux, de et à Ste-Croix, Georges Bugnon, de St-Prex, à Yverdon et François Thorens, de Concise et Ste-Croix, à Yverdon, ont été nommés membres du conseil d'administration, sans droit à la signature sociale. Les administrateurs sans signature Henri Reuge, vice-président, et Jean-Marc Burnand ont démissionné. L'administrateur sans signature René Morard est décédé. La société est engagée par la signature collective à deux du président Walter Stehlé (inscrit), du secrétaire Henri Cuendet (inscrit), de Georges Rheiner, de St-Gall, à Ste-Croix, directeur (nouveau) et d'Armand Jaccard, de et à Ste-Croix, comptable-trésorier et fondé de procuration (nouveau). La signature d'Alfred Geneux est radiée. Les locaux sont transférés chez le directeur Georges Rheiner, institut de jeunes gens «Jolie-Brise», Les Replans, Sainte-Croix.

22 novembre 1966. Charcuterie.  
Louis Champod, aux Rasses rière Bullet. Fabrication et commerce de charcuterie (FOSC, du 29 avril 1935, N° 98, page 1093). Cette raison est radiée par suite de décès de la titulaire.

*Bureau de Moudon*

21 novembre 1966. Café-restaurant.  
Pierre Buso, à Vucheryens. Le chef de la maison est Pierre Buso, d'Italie, à Vucheryens. Exploitation du café-restaurant, à l'enseigne «Café-restaurant des Trois Suisses».

21 novembre 1966. Charpente.  
Werner Ingold, à Forel-sur-Lucens. Le chef de la maison est Werner Ingold, de Bollodigen (Berne), à Forel-sur-Lucens. Exploitation d'un commerce de charpente et couverture.

*Bureau de Nyon*

21 novembre 1966. Charpenterie, menuiserie.  
Jean-Pierre Aubert, à Crassier. Chef de la maison: Jean-Pierre Aubert, de Vuarmarens (Fribourg), à Crassier. Entreprise de charpenterie et menuiserie.

21 novembre 1966. Ferrailage, maçonnerie.  
Joseph Toth, à Nyon. Chef de la maison: Jozsef Toth, apatrie, à Nyon. Entreprise de ferrailage et maçonnerie. Chemin de la Jardinière 3.

21 novembre 1966. Sellerie, tapisserie.  
F. Steiger, à Le Vaud, sellerie-tapisserie (FOSC. du 19 août 1959, page 2336). Cette raison individuelle est radiée d'office, en application de l'art. 68 ORC, par suite du décès du titulaire.

22 novembre 1966. Appareils électroniques.  
Michel Guex, à Vich. Chef de la maison: Michel Guex, de St-Légier La Chiésaz, à Vich. Atelier de construction et de réparation d'appareils électroniques. La Bichette.

22 novembre 1966. Restaurant-motel.  
André Resin, à Commugny. Chef de la maison: André Resin, de Cronay, à Commugny. Exploitation d'un restaurant-motel à l'enseigne «Restaurant-Motel Le Léman».

22 novembre 1966. Laiterie, épicerie, primeurs.  
G. Lambelet, à Crans. Chef de la maison: Georges Lambelet, de Forel-Lavaux (Vaud), à Crans. Laiterie, produits laitiers, épicerie, primeurs, tabacs et vins.

22 novembre 1966. Menuiserie.  
Walter Hebeisen, à Crassier. Chef de la maison: Walter Hebeisen, de Crassier et Eggwil, à Crassier. Menuiserie.

22 novembre 1966. Tabacs, journaux.  
Ernest Corthésy, à Borex, accessoires d'automobiles et entreprise de taxis (FOSC. du 14 janvier 1964, N° 8, page 96). Le siège de la maison ainsi que le domicile du titulaire sont transférés à Nyon. Nouveau but: exploitation d'un magasin de tabacs et journaux. Rue de la Gare 19.

22 novembre 1966. Boulangerie, épicerie.  
R. Durussel, à Crans. Chef de la maison: Raymond Durussel, de Sassel, à Crans. Boulangerie, épicerie.

22 novembre 1966. Divers.  
Les raisons individuelles suivantes sont radiées d'office, en application de l'art. 68 ORC, par suite du décès des titulaires:

Martha Brunner, à Nyon, bonneterie (FOSC. du 22 février 1927, page 316).  
A. Cartier, à Nyon, commerce de vins (FOSC. du 17 juin 1953, page 1478).  
E. Cianna, à Nyon, exploitation d'un hôtel-restaurant (FOSC. du 18 mai 1949, page 1338).

Jean Eicher, à Nyon, transports (FOSC. du 27 mars 1950, page 817).  
François Favre, à Nyon, exploitation d'un café (FOSC. du 28 juin 1934, page 1783).

Julie Francalet, à Nyon, épicerie (FOSC. du 24 juin 1936, page 1545).  
A. Massard, à Nyon, ameublement, décoration (FOSC. du 10 octobre 1949, page 2628).

Fritz Matthey-Planche, à Nyon, boulangerie-pâtisserie (FOSC. du 22 août 1919, page 1478).

Stylite Maulet, à Nyon, commerce de primeurs (FOSC. du 18 juillet 1933, page 1755).

Joseph Paltani, à Nyon, exploitation d'un café (FOSC. du 19 août 1949, page 2183).

Paul Remund, à Nyon, commerce de détail (FOSC. du 11 février 1943, page 331).

Georges Rochat, à Nyon, cycles et motocyclettes (FOSC. du 30 juillet 1953, page 1872).

Hermann Rosé, à Nyon, exploitation d'un café (FOSC. du 25 mars 1920, page 559).

G. Röthlisberger, à Nyon, exploitation d'un hôtel (FOSC. du 11 février 1925, page 230).

P. Schenkel, à Nyon, garage (FOSC. du 10 mars 1950, page 659).  
Louisa Steiner, à Nyon, commerce de tabac (FOSC. du 4 août 1953, page 1904).

E. Thévenoz, à Nyon, commerce de détail (FOSC. du 18 mars 1943, page 617).

G. Dorier, à Nyon, entreprise de travaux publics (FOSC. du 31 décembre 1941, page 2680).

#### Bureau d'Oron

22 novembre 1966. Matériaux de construction, etc.  
Léon Dorthie, à Oron-le-Châtel, exploitation du buffet et café de la gare, matériaux de construction et agence agricole (FOSC. du 16 janvier 1958). La maison a remis le buffet et café de la gare; elle continue l'exploitation de ses autres activités: matériaux de construction et agence agricole.

22 novembre 1966. Café.  
Robert Pasche, à Servion. Le chef de la maison est Robert Pasche, fils de Constant, allié Jaquier, de et à Servion. Exploitation du café de la Croix Blanche et Chez Barnabé.

22 novembre 1966. Volaille.  
Florence Gabella, à Vulliens, commerce d'œufs et de volaille (FOSC. du 21 septembre 1953). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

#### Bureau d'Yverdon

21 novembre 1966. Alimentation.  
J. P. Peguiron, à Yvonand. Le chef de la maison est Jean-Paul Peguiron, de Cuarny (Vaud), à Yvonand. Magasin d'alimentation générale. Rue des Vergers.

22 novembre 1966. Ferblanterie, couverture, etc.  
Edmond Pillard, à Valeyres-sous-Montagny. Le chef de la maison est Edmond Pillard, de et à Valeyres-sous-Montagny. Entreprise de ferblanterie-appareillage-couverture.

22 novembre 1966. Scierie, commerce de bois.  
Maurice Juggi, à la Brinaz rière Valeyres-sous-Montagny, scierie et commerce de bois (FOSC. du 10 septembre 1934, page 2513). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

22 novembre 1966. Epicerie, mercerie.  
Maurice Marchand, à Vugelles-la-Mothe, épicerie, mercerie (FOSC. du 4 septembre 1915, page 1209). Cette raison est radiée par suite de cessation d'activité.

22 novembre 1966. Charpenterie, couverture, etc.  
Charles Thibaud & fils, à Essert-Pittet, entreprise de charpenterie, couverture, menuiserie et ébénisterie, société en nom collectif (FOSC. du 2 mai 1949, page 1161). La société est dissoute. La liquidation étant terminée, cette raison est radiée. Le commerce a été repris par la maison «R. Thibaud», à Chavornay.

22 novembre 1966. Optique, radio.  
Alfred Wehrli, à Yverdon, optique et radio (FOSC. du 22 août 1934, page 2355). La raison est radiée par suite du décès du titulaire.

22 novembre 1966.  
Roland Dorthie, Garage de la Couronne, à Yvonand. Le chef de la maison est Roland Dorthie, de Gilliarsens et Yvonand, à Yvonand. Exploitation d'un garage.

22 novembre 1966. Epicerie, mercerie, etc.  
F. Marendaz-Besson, à Mathod, épicerie, mercerie, tabacs, étoffes (FOSC. du 23 décembre 1910, page 2171). La raison est radiée par suite du décès du titulaire. L'exploitation est reprise par Hélène Marendaz-Besson, qui n'est plus assujettie à l'inscription (art. 54 ORC).

22 novembre 1966. Laiterie, fromagerie.  
Emile Schwarz, à Cronay, laiterie, fromagerie (FOSC. du 15 novembre 1943, page 2550). Cette raison est radiée par suite du décès du titulaire.

#### Wallis - Valais - Vallesse

##### Bureau Brig

21. November 1966.  
Darlehenskasse St. German, in St. German. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 22. Mai 1966 eine Genossenschaft. Sie bezweckt die Entgegennahme von verzinslichen Geldern auf Sparhefte, Obligationen und in laufender Rechnung, die Gewährung von Darlehen an die Mitglieder und die Ansammlung eines unteilbaren Genossenschaftsvermögens. Es werden Anteilscheine zu Fr. 200 ausgegeben. Sie haften solidarisch und unbeschränkt für alle Verbindlichkeiten der Genossenschaft und sind ausserdem zur Leistung von Nachschüssen verpflichtet, und zwar bis zum fünffachen Betrage des Genossenschaftsanteils und nötigenfalls darüber hinaus unbeschränkt, sofern sich aus der Jahresbilanz ergibt, dass das Genossenschaftsanteilkapital nicht mehr gedeckt ist. Die Bekanntmachungen der Genossenschaft erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Ein Vorstand von 3 bis 5 Mitgliedern bildet die Verwaltung. Ihm gehören an: Marcel Gsponer, von Ausserberg, als Präsident; Fidelis Berchtold, von Stalden, als Vizepräsident, und Marcel Burgener, von Raron, als Aktuar, alle in St. German. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

21. November 1966.  
Hotel Alpina, Louis Brendel, in Leukerbad. Inhaber dieser Firma ist Louis Brendel, von Rüdlingen (Schaffhausen), in Leukerbad. Hotel.

21. November 1966. Weine, Spirituosen.  
Norbert Loretan, in Leukerbad. Inhaber dieser Firma ist Norbert Loretan, von und in Leukerbad. Handel mit Weinen und Spirituosen.

21. November 1966. Lebensmittel, Mercerie.  
Hans Imboden, in Niedergesteln. Inhaber dieser Firma ist Hans Imboden, von und in Niedergesteln. Handel mit Lebensmitteln und Merceriwaren.

21. November 1966. Wirtschaft.  
Adolf Ambord, in Raron. Inhaber dieser Firma ist Adolf Ambord, von Grengiols, in Raron. Wirtschaft mit Restaurant «Bahnhofbuffet Raron» und Wirtschaft mit Restaurant «Spycher» im Pfywald.

21. November 1966. Bekleidung.  
Arthur Im seng, in Saas Fee. Inhaber dieser Firma ist Arthur Im seng, von und in Saas Fee. Schneiderei und Handel mit Konfektion.

21. November 1966. Mechanische Werkstätte usw.  
Heinrich Brenner, in Steg. Inhaber dieser Firma ist Heinrich Brenner, von und in Steg. Mechanische Werkstätte und Schlosserei.

21. November 1966. Lebensmittel, Mercerie.  
Clemens Oggier, in Turtmann. Inhaber dieser Firma ist Clemens Oggier, von und in Turtmann. Handel mit Lebensmitteln und Merceriwaren.

21. November 1966.  
Albert Spögl, Coiffure pour Dames, in Zermatt. Inhaber dieser Firma ist Albert Spögl, von Oesterreich, in Zermatt. Damen-Coiffeursalon. Bahnhofstrasse.

#### Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel

##### Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

22 novembre 1966. Chauffage central, pose de conduites eau et gaz.  
Roger Geiser & Fils, à Fleurier. Roger-Albert Geiser et son fils Jean-Claude Geiser, installateurs, de Langenthal (Berne), à Fleurier, ont constitué, sous cette raison sociale, une société en nom collectif qui a commencé le 1<sup>er</sup> décembre 1966. L'associé Roger-Albert Geiser a seul la signature individuelle. L'associé Jean-Claude Geiser a la signature collective à deux avec la fondée de procuration Augustine-Louise Geiser, de Langenthal (Berne), à Fleurier. Installations chauffage central, sanitaire, pose de conduites eau et gaz, vente d'articles ménagers, fabrication d'articles sanitaires.

##### Bureau de Neuchâtel

10 novembre 1966. Carrières, etc.  
S. Facchinetti & Cie, à Neuchâtel, exploitation de carrières, travaux publics, génie civil, société en commandite (FOSC. du 18 mars 1966, N° 65, page 905). Franco Eligio Crescoli, d'origine italienne, à Neuchâtel, jusqu'ici fondé de pouvoir, et Carlo Edouard Meroni, de Novazzano, à Neuchâtel, sont entrés dans la société comme associés commanditaires, chacun pour une commandite de fr. 1000. Silvio Facchinetti et Gilbert Fernand Facchinetti, associés indéfiniment responsables, signent individuellement (sans changement). Les associés commanditaires Marcel Roulet, André Marc Barrelet, Franco Eligio Crescoli et Carlo Edouard Meroni; le directeur André Chappuis; les fondés de pouvoirs André Raul Graber et Michel John André Favre signent collectivement à deux; leurs pouvoirs sont modifiés en ce sens.



## Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

## Auffufe — Sommations — Diffida

Es wird vermisst:

Sparheft Nr. 40224, der Aargauischen Hypotheken- und Handelsbank, Baden, von Fr. 1345.20, Wert 1. Januar 1966.

An allfällige Inhaber dieses Sparheftes ergeht hiermit die Aufforderung, dasselbe innert Monatsfrist, d. h. bis 9. Januar 1967 dem Bezirksgericht Baden vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (849)

5400 Baden, 24. November 1966  
**Namens des Bezirksamtes**  
 Der Gerichtspräsident  
 Der Gerichtsschreiber

Es wird vermisst:

Namenschuldbrief vom 1. Juni 1940, Belege 11/4712, von Fr. 25'00.—, lastend im I. Rang, auf Trubschachen-Grundbuchblättern Nrn. 180, 181 und 182 der Gebrüder Johann und Ernst Wüthrich, Landwirte, Birchenegg, und lautend zu Gunsten der Frau Rosa Bärtschi-Wüthrich, Ehefrau des Paul Bärtschi, alt Schreinermeister, Unterdorf, Trubschachen.

Der unbekannt Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, denselben innert Jahresfrist, seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem Richteramt Signau, in Langnau im Emmental vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird. (846<sup>3</sup>)

3550 Langnau im Emmental, den 30. November 1966  
**Richteramt Signau in Langnau im Emmental:**  
 Der Gerichtspräsident: K. Hess

Der allfällige Inhaber des nachfolgenden Schuldbriefes wird hiermit aufgefordert, diesen binnen Jahresfrist dem Unterzeichneten vorzulegen, ansonst der Titel kraftlos erklärt wird.

Titel: Schuldbrief zu Gunsten der Ersparniskasse Olten, vom 14. Januar 1926, haftend auf Grundbuch Trimbach, Nr. 5, im Betrage von Fr. 7000.—, Höchstzinsfuß 6½%, dreimonatliche Kündigung, Solidarhaftung. Mitverpändet Nr. 898.

Miteigentümer der Liegenschaft für den ½ Anteil des Strub Theodor, 1891, in Trimbach:

1. Strub Lina, 1887, Emils sel., in Trimbach.
2. Strub Bertha, 1893, Emils sel., beide von und in Trimbach.

4600 Olten, 30. August 1966 (137/67)  
**Der Amtsgerichtspräsident von Olten-Gösgen:**  
 Dr. U. Studer

Vermisst werden:

1. Ein Pfandtitel nach altem Zug. Recht im Betrage von Fr. 4000, lautend zu Gunsten der Frau Agathe Blattmann, geb. Henggeler, exped. unter Zeichen AW 18231 am 28. März 1903 und eingetragen am 18. März 1903, haftend nach Vorgang von Fr. 31 640 und mit weiteren acht Pfandtiteln im Betrage von Fr. 24 000 im gleichen Rang, auf Liegenschaft Assek. Nr. 33 mit Heimwesen und dazugehörigen Grundstücken in der Teufsetz/Winkel, oben am See und Nessel-Weid, sowie am Trombach zu Hauptsee, in der Gemeinde Oberägeri, der Gesamteigentümer Jakob-Josef, Christian, Anton und Josef Gebrüder Henggeler (Grundbuch Oberägeri Band XI Folio 4).
2. Pfandtitel nach altem Zug. Recht im Betrage von Fr. 400, laufend zu Gunsten der Korporation Oberägeri, exped. unter Zeichen AW 22841 am 6. Februar 1909, zu 4%, losbar jährlich, angehend am Martini 1906, haftend vorgangsfrei auf Baustelle und Umgelände im Unterdorf, Oberägeri. Schuldner: Zimmermeister Josef Lander. Derzeitige Grundcigentümer: die Gebrüder Josef und Max Nussbaumer (Grundbuch Oberägeri, Band XI, Folio 27 und 35).

3. Zwei Inhaberschuldbriefe AA 3989 und 3990 von je Fr. 5000, mit Kapitalvorgang von Fr. 80 000 bzw. Fr. 85 000, geschrieben am 30. Juni 1945 zu 5%, angehend am 11. November 1944, haftend auf der Liegenschaft Assek. Nr. 970 (GBP. Nr. 1691) im Guggital, in der Stadtgemeinde Zug. Schuldner z.Z. der Errichtung Herr Roman Käppeli. Derzeitige Eigentümer: Herr und Frau Fritz und Katharina Himmelsbach-Iten, Zugerbergstrasse 37, in Zug. Grundbueh der Stadt Zug, Band XI, Blatt 1691 (ursprünglich Band XV, Folio 84 vo.).

Die unbekannt Inhaber der unter Ziffern 1-3 genannten Pfandtitel werden hiermit aufgefordert, diese bis längstens am 2. Dezember 1967 dem Kantonsgerichtspräsidentium Zug vorzulegen, ansonst die Titel als kraftlos erklärt werden. (844<sup>2</sup>)

6300 Zug, den 25. November 1966  
**Kantonsgerichtspräsidentium Zug:**  
 Dr. V. Schaller

Par ordonnance du 24 novembre 1966, le président du Tribunal du district des Franches-Montagnes, à Saignelégier, somme le détenteur éventuel de la cédule hypothécaire de Fr. 6000.— avec intérêt à 6%, inscrite au Registre foncier le 1<sup>er</sup> avril 1949, à série I, N° 4554, grevant en premier rang l'immeuble N° 701, ban de Saignelégier, appartenant à M. Charles Frésard, propriétaire en son vivant à Saignelégier, de se faire connaître dans le délai de 1 an dès la première publication, faute de quoi l'annulation et la radiation au Registre foncier en seront prononcées. (839<sup>1</sup>)

2726 Saignelégier, le 24 novembre 1966  
**Le président du Tribunal: C. Wilhelm**

La pretura di Vallemaggia, richiamanti l'odierno decreto e gli art. 983 e 984 CO. 2 e 27 della LAC. e 534 PC., diffida lo sconosciuto detentore del titolo ipotecario al portatore, di nominarli fr. 8000.—, gravante in secondo grado la proprietà del signor Salvi Paolo, in Bignasco, ai numeri di catastrino 20/19 e 22/12 di complessivi mq. 110, di cui alla iscrizione N° 6 del 19 febbraio 1952, a produrlo alla pretura medesima entro il 31 maggio 1967, sotto comminatoria di ammortamento. (840<sup>3</sup>)

6675 Cevio, 24 novembre 1966  
**Il pretore: Avv. Giov. Respini**

## Kraftloserklärungen — Annulations — Annullamenti

Die Inhaberschuldbriefe

- a) von Fr. 5000.— vom 7. April 1927, haftend im zweiten Rang nach Franken 13 000.— Vorgang auf Grundbuch Wettingen Nr. 2826, lautet auf Aargauische Hypotheken- und Handelsbank Baden, als Gläubigerin und auf Erbgemeinschaft Dr. Walter Harder-Rufli, Wettingen, als Schuldnerin;
- b) von Fr. 7000.— vom 7. April 1927, haftend im dritten Rang nach Franken 18 000.— Vorgängen auf Grundbuch Wettingen, Nr. 2826, auf Erbgemeinschaft Dr. Walter Harder-Rufli, Wettingen, als Schuldnerin lautend,

werden als nichtig und kraftlos erklärt. (848)  
 5400 Baden, 24. November 1966  
**Bezirksgericht**

Par décision du 30 novembre 1966, le Tribunal a prononcé l'annulation de la cédule hypothécaire, au porteur, de fr. 5000, inscrite au registre foncier sous PjB 1975, du 23 juin 1959, lettre B, grevant la parcelle 4759 de la commune de Vernier et les droits en copropriété dans la parcelle 548 de la même commune, le tout appartenant à M. Pierre Edmond Gurry et à Mme Dalphine Gurry.

1200 Genève, le 2 décembre 1966 (847)  
**B. XXI Tribunal de première instance, Genève**  
 F. Berdoz, greffier

La pretura del Distretto di Mendrisio avvisa che con decreto 29 novembre 1966 ha dichiarato ammortizzata l'azione al portatore N° 10 di fr. 1000 della G.R.P. Cisterne S.A., Chiasso. (850)

6850 Mendrisio, 29 novembre 1966  
**Il pretore: avv. Edy Bernasconi**

## Andere gesetzliche Publikationen — Autres publications légales

## Streichung eines Seeschiffes

Das unter der Nr. 47 im Register der Seeschiffe eingetragene, der Reederei Zürich A.G. in Zürich, gehörende Seeschiff Adele wird mit Bewilligung des Bundesrates vom 17. Januar 1966 gemäss Artikel 36, Absatz 1, des Bundesgesetzes über die Seeschifffahrt unter der Schweizerflagge vom 23. September 1953 gestrichen.

4000 Basel, den 26. November 1966 (AA. 316)  
**Schweizerisches Seeschiffsregisteramt**

## Spiezer Verbindungsbahn (Bahnhof - See), Aktiengesellschaft, Spiez

## Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR.

## Dritte Veröffentlichung

Die Spiezer Verbindungsbahn (Bahnhof-See), Aktiengesellschaft mit Sitz in Spiez, hat an ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 18. Oktober 1966 ihre Auflösung beschlossen. In Beachtung von Art. 742, Abs. 2 OR werden sämtliche Gläubiger der Gesellschaft aufgefordert, ihre Ansprüche bis und mit 31. Dezember 1966 der Verwaltung der Gesellschaft (Spiezer Verbindungsbahn, c. o. Schiffsbetrieb BLS, 3604 Thun) durch eingeschriebenen Brief anzumelden. (AA. 302<sup>3</sup>)

3700 Spiez, den 18. November 1966  
**Der Liquidator**

## Nexus GmbH. in Zug

## Herabsetzung des Stammkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Artikel 788, 732 und 733 OR.

## Erste Veröffentlichung

Die Gesellschafterversammlung vom 18. November 1966 hat beschlossen, das Gesellschaftskapital von Fr. 500 000.— auf Fr. 100 000.— herabzusetzen. Die Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre allfälligen Forderungen innert einer Frist von zwei Monaten bei dem unterzeichneten Geschäftsführer, Dr. Hans Straub, Hännibühl 8, 6300 Zug, schriftlich anzumelden, mit dem Begehren auf Befriedigung oder Sicherstellung. (AA. 317<sup>3</sup>)

6300 Zug, den 29. November 1966  
**Nexus GmbH.**  
 Der Geschäftsführer:  
 Dr. Straub

## Armstrong Cork International SA., Zürich

## Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR.

## Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 25. November 1966 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen und Dr. Peter Altherr, Rechtsanwalt, Stadthausquai 5, 8001 Zürich, zum Liquidator bestellt.

Die Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR eingeladen, ihre Ansprüche innert Monatsfrist dem Liquidator anzumelden. (AA. 315<sup>3</sup>)

8001 Zürich, den 25. November 1966  
**Armstrong Cork International SA., in Liq.**  
 Der Liquidator: Dr. Peter Altherr

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

## Marken — Marques — Marche

## Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 220477. Hinterlegungsdatum: 11. Oktober 1966, 17 Uhr.  
Zürcher Beuteltuchfabrik AG, Aemtierstrasse 201, Zürich 3.  
Fabrikation und Handel.

Schablonengewebe für Textildruck und Siebdruck, aus textilen Fasern und aus Metalldrähten. (Int. Kl. 24)

minicolor

Nr. 220478. Hinterlegungsdatum: 12. Oktober 1966, 16 Uhr.  
Migros-Genossenschafts-Bund, Limmatstrasse 152, Zürich 5.  
Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 116716. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 10. August 1966 an.

Milch, Milchprodukte und Erzeugnisse, die einen wesentlichen Bestandteil an Milch aufweisen. (Int. Kl. 29, 30)



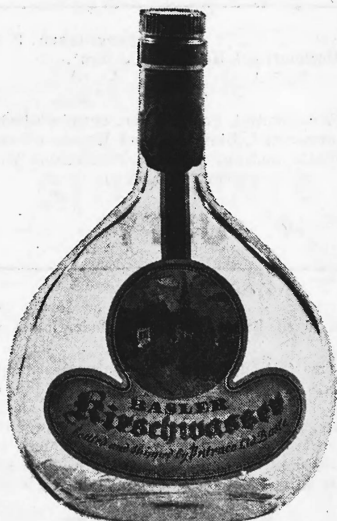
Nr. 220479. Hinterlegungsdatum: 12. Oktober 1966, 20 Uhr.  
Schweizer Getränke AG (Boissons Suisses S.A.) (Bevande Svizzere S.A.)  
(Swiss Drinks Limited), Ober-Meilen, Meilen (Zürich).  
Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 118700. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 12. Oktober 1966 an.

Unter Verwendung von Zitronen hergestellte Waren, nämlich alkoholfreie Getränke, Essenzen, Sirupe und Limonaden. (Int. Kl. 32)

Citra

Nr. 220480. Hinterlegungsdatum: 12. Oktober 1966, 18 Uhr.  
Intraco AG, Pfeffingerstrasse 80, Basel. — Fabrikation und Handel.  
Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 121736. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 12. Oktober 1966 an.

Basler Kirschwasser und mit Basler Kirschwasser gefüllte Schokolade, Konfiserie- und Zuckerwaren. (Int. Kl. 30, 33)



Nr. 220481. Hinterlegungsdatum: 12. Oktober 1966, 18 Uhr.  
Intraco AG, Pfeffingerstrasse 80, Basel. — Fabrikation und Handel.  
Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 121737. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 12. Oktober 1966 an.

Kirsch und mit Kirsch gefüllte Schokolade, Konfiserie- und Zuckerwaren.  
(Int. Kl. 30, 33)



Nr. 220482. Hinterlegungsdatum: 14. Oktober 1966, 17 Uhr.  
Meltonian Wren Limited, Oxgate Lane, Cricklewood, London (Grossbritannien). — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 118528. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 14. Oktober 1966 an.

Reinigungs-, Konservierungs- und Glanzmittel für Leder, Email und emailiertes Leder. (Int. Kl. 3, 4)



Nr. 220483. Date de dépôt: 13 octobre 1966, 17 h.  
Nouvelle Fabrique Election société anonyme, 142, rue Numa-Droz, La-Chaux-de-Fonds. — Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque N° 118233. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 13 octobre 1966.

Montres et parties de montres. (Cl. int. 14)

VYMO

Nr. 220484. Hinterlegungsdatum: 18. Oktober 1966, 18 Uhr.  
Dr. med. S. Bollag Erben, Stein (Aargau). — Fabrikation und Handel.  
Erneuerung der Marke Nr. 119672. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 8. Oktober 1966 an.

Pharmazeutische Produkte. (Int. Kl. 5)



Nr. 220485. Hinterlegungsdatum: 18. Oktober 1966, 19 Uhr.  
James Buchanan & Company Limited, Devonshire House, Stratton Street, Piccadilly, London W.1 (Grossbritannien). — Fabrikation und Handel.  
Erneuerung der Marke Nr. 118219. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 15. Oktober 1966 an.

Whisky. (Int. Kl. 33)



N° 220486. Date de dépôt: 18 octobre 1966, 19 h.  
Louis Morand et Cie, Martigny (Valais). - Fabrication et commerce.  
Renouvellement avec modification de l'indication des produits de la  
marque N° 117200. Le délai de protection résultant du renouvellement  
court depuis le 8 août 1966.

Toutes boissons servant à l'alimentation ou à la fabrication de produits  
pharmaceutiques tels que apéritifs, liqueurs, sirops et vins. (Cl. int. 32, 33)

# STELLANO

Nr. 220487. Hinterlegungsdatum: 19. Oktober 1966, 18 Uhr.  
Fisons Pest Control Limited, Harston (Cambridgeshire, Grossbritannien).  
Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 118653. Sitz  
verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 14. Oktober 1966  
an.

Insektenvertilgungsmittel. (Int. Kl. 5)

# PESTOX

Nr. 220488. Hinterlegungsdatum: 19. Oktober 1966, 18 Uhr.  
Fisons Pest Control Limited, Harston (Cambridgeshire, Grossbritannien).  
Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 118654. Sitz  
verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 14. Oktober 1966  
an.

Insekten- und Milbenvertilgungsmittel. (Int. Kl. 5)

# DYNONE

Nr. 220489. Hinterlegungsdatum: 19. Oktober 1966, 18 Uhr.  
Fisons Pest Control Limited, Harston (Cambridgeshire, Grossbritannien).  
Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 118655. Sitz  
verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 14. Oktober 1966  
an.

Unkrautvertilger. (Int. Kl. 5)

# DENOXYLON

N° 220490. Date de dépôt: 19 octobre 1966, 19 h.  
Etablissements Placor S.A., 8, Cîbs de Serrières, Neuchâtel.  
Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque N° 116743.  
Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le  
21 août 1966.

Bracelets montres et fantaisie, bijouterie diverse, boîtes de montres.  
(Cl. int. 14)



Nr. 220491. Hinterlegungsdatum: 19. Oktober 1966, 20 Uhr.  
H. Kuny & Cie AG (H. Kuny & Cie S.A.) (H. Kuny & Cie Ltd.), Benken-  
strasse 582, Küttigen (Aargau). - Fabrikation und Handel. - Uebertra-  
gung und Erneuerung der Marke Nr. 119392 von H. Kuny & Cie, Küttigen.  
Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 19. Oktober 1966 an.

Wäsche, insbesondere Büstenhalter, Wäscheteile wie z.B. Träger an Büsten-  
haltern. (Int. Kl. 25)

# Velsatin

Nr. 220492. Hinterlegungsdatum: 20. Oktober 1966, 20 Uhr.  
Sullana AG (Sullana S.A.) (Sullana Ltd.), Sihlquai 266/268, Zürich 5.  
Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 118548. Die  
Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 20. Oktober 1966 an.

Zigaretten und Tabakfabrikate aller Art, aus Virginiatabak. (Int. Kl. 34)



Nr. 220493. Hinterlegungsdatum: 3. November 1965, 17 Uhr.  
P. R. Mallory & Co. Inc., 3029 East Washington Street, Indianapolis  
(Indiana, USA). - Fabrikation und Handel.

Elektrische Batterien aller Arten. (Int. Kl. 9)

# DURACELL

N° 220494. Date de dépôt: 20 juin 1966, 21 h.  
Adrien Brandt, 26, chemin des Mayoresses, Lausanne. - Commerce.

Peinture et pulvérisateurs de peinture pour carrosserie automobile.  
(Cl. int. 2, 7, 8)

# EURO-SPRAY

Nr. 220495. Hinterlegungsdatum: 6. September 1966, 20 Uhr.  
Liquor AG Winikon, Winikon (Luzern). - Fabrikation.

Bitter-Aperitif auf der Basis von Grapefruit, naturtrüb. (Int. Kl. 33)

# RIOCA

Nr. 220496. Hinterlegungsdatum: 6. Juni 1966, 8 Uhr.  
Armour Pharmaceutical Company, 400 North Wabash Avenue, Chicago  
(Illinois, USA). - Fabrikation.

Pharmazeutische Präparate, insbesondere pharmazeutische Produkte, die  
Chloramphenicol und proteolytische Enzyme enthalten. (Int. Kl. 5)

# CHYMACOL

Nr. 220497. Hinterlegungsdatum: 9. Juni 1966, 6 Uhr.  
Seifenfabrik Hochdorf AG, Hochdorf (Luzern).  
Fabrikation und Handel.

Textilhilfsprodukte, Bodenpflegemittel, Einweich- und Wasserenthärtungs-  
mittel, Fettsäurekondensationsprodukte, Aralkylsulfonate, Abwasch- und  
Putzmittel. (Int. Kl. 1, 3)

# REBENEX

Nr. 220498. Hinterlegungsdatum: 9. Juni 1966, 6 Uhr.  
Seifenfabrik Hochdorf AG, Hochdorf (Luzern).  
Fabrikation und Handel.

Textilhilfsprodukte, Bodenpflegemittel, Einweich- und Wasserenthärtungs-  
mittel, Fettsäurekondensationsprodukte, Aralkylsulfonate, synthetische  
Reinigungsmittel, Nachglanz- und Trocknungsmittel. (Int. Kl. 1, 3)

# REBENOL

Nr. 220499. Hinterlegungsdatum: 9. Juni 1966, 6 Uhr.  
Seifenfabrik Hochdorf AG, Hochdorf (Luzern).  
Fabrikation und Handel.

Seifen aller Art, Waschmittel, Parfümerien, chemisch-technische Produkte,  
Spül- und Reinigungsmittel, Einweich- und Wasserenthärtungsmittel, Tex-  
tilhilfsprodukte, Bodenpflegemittel, synthetische Waschmittel.  
(Int. Kl. 1 bis 5)

# ULTY

N° 220500. Date de dépôt: 15 juin 1966, 21 h.  
Pierre Tempia, 16, rue Bellot, Genève. - Fabrication et commerce.

Tous produits et matériel à l'usage pharmaceutique, chimico-pharmaceu-  
tique, de parfumerie, d'hygiène et de beauté, technique, industriel ou mé-  
nager et plus spécialement: détergents, mouillants, désinfectants, colles,  
matières colorantes, vernis, laques, peintures, tous produits pour le traite-  
ment, l'entretien ou le nettoyage des cuirs, bois, métaux, vaisselle, verrerie,  
des pierres et fibres naturelles ou artificielles, produits pour la destruction  
des animaux et des plantes. (Cl. int 1 à 5, 16)

# EAU VIVE DE CAROLE DAVIS

N° 220501. Date de dépôt: 15 juin 1966, 21 h.  
Pierre Tempia, 16, rue Bellot, Genève. — Fabrication et commerce.

Tous produits et matériel à l'usage pharmaceutique, chimico-pharmaceutique, de parfumerie, d'hygiène et de beauté, technique, industriel ou ménager et plus spécialement: détergents, mouillants, désinfectants, colles, matières colorantes, vernis, laques, peintures, tous produits pour le traitement, l'entretien ou le nettoyage des cuirs, bois, métaux, vaisselle, verrerie, des pierres et fibres naturelles ou artificielles, produits pour la destruction des animaux et des plantes. (Cl. int 1 à 5, 16)

## EAU VIVIFIANTE DE CAROLE DAVIS

Nr. 220502. Hinterlegungsdatum: 21. Juni 1966, 19 Uhr.  
Novatype S.A., route de Rossemaison, Delsberg (Bern).  
Fabrikation und Handel.

Typen für Schreibmaschinen. (Int. Kl. 16)

## FAVORIT N24

Nr. 220503. Hinterlegungsdatum: 4. Juli 1966, 18 Uhr.  
Hagbarth Schjött A/S, Kringsjaaveien 83-89, Laksevaag bei Bergen (Norwegen). — Fabrikation und Handel.

Bekleidungsartikel. (Int. Kl. 25)

## SEAMAN

Nr. 220504. Hinterlegungsdatum: 4. Juli 1966, 18 Uhr.  
Hagbarth Schjött A/S, Kringsjaaveien 83-89, Laksevaag bei Bergen (Norwegen). — Fabrikation und Handel.

Bekleidungsartikel. (Int. Kl. 25)

## SATURN

Nr. 220505. Hinterlegungsdatum: 5. Juli 1966, 18 Uhr.  
Max-Ernest-André Müller, Cortaillod (Neuenburg).  
Fabrikation und Handel.

Baubeschläge. (Int. Kl. 6)

## SPALT STOP

Nr. 220506. Hinterlegungsdatum: 5. Juli 1966, 18 Uhr.  
Max-Ernest-André Müller, Cortaillod (Neuenburg).  
Fabrikation und Handel.

Baubeschläge. (Int. Kl. 6)

## SPLIT STOP

Nr. 220507. Hinterlegungsdatum: 5. Juli 1966, 18 Uhr.  
Max-Ernest-André Müller, Cortaillod (Neuenburg).  
Fabrikation und Handel.

Baubeschläge. (Int. Kl. 6)

## STOP FENTE

Nr. 220508. Hinterlegungsdatum: 13. Juli 1966, 20 Uhr.  
Werner Osterwalder, Henggart (Zürich). — Handel.

Chromstahlreiniger. (Int. Kl. 3)

## CHROM-QUICK

N° 220509. Data del deposito: 13 luglio 1966, ore 19.  
Inpharzam S.A., via P. Lucchini 2, Lugano (Ticino).  
Fabbricazione e commercio.

Prodotti farmaceutici, veterinari ed igienici, prodotti dietetici per fanciulli ed ammalati, impiastri, materiale di medicazione, materie per l'otturazione dei denti e per impronte dentarie, disinfettanti, preparati per distruggere erbacce ed animali nocivi. (Cl. int. 5)

## IMPRESIAL

Nr. 220510. Hinterlegungsdatum: 20. Juli 1966, 19 Uhr.  
Verbia Verkaufsaktiengesellschaft für plastische Bedachungs- und Abdichtungsmaterialien, Frohburgstrasse 15, Olten (Solothurn).  
Fabrikation und Handel.

Dachpappen, Dach- und Dichtungsbahnen, Folien für flächenhafte Bedachungen; Isolier- und Abdichtungsmaterialien; Klebe- und Anstrichmassen aller Art, Lacke und Farben sowie Bau- und Konstruktionsmaterialien aller Art. (Int. Kl. 1, 2, 6, 17, 19)

## VERBIAFOL

Nr. 220511. Hinterlegungsdatum: 20. Juli 1966, 19 Uhr.  
Verbia Verkaufsaktiengesellschaft für plastische Bedachungs- und Abdichtungsmaterialien, Frohburgstrasse 15, Olten (Solothurn).  
Fabrikation und Handel.

Dachpappen, Dach- und Dichtungsbahnen, Folien für flächenhafte Bedachungen; Isolier- und Abdichtungsmaterialien; Klebe- und Anstrichmassen aller Art, Lacke und Farben sowie Bau- und Konstruktionsmaterialien aller Art. (Int. Kl. 1; 2, 6, 17, 19)

## VERBIFOL

Nr. 220512. Hinterlegungsdatum: 20. Juli 1966, 19 Uhr.  
Verbia Verkaufsaktiengesellschaft für plastische Bedachungs- und Abdichtungsmaterialien, Frohburgstrasse 15, Olten (Solothurn).  
Fabrikation und Handel.

Dachpappen, Dach- und Dichtungsbahnen, Folien für flächenhafte Bedachungen; Isolier- und Abdichtungsmaterialien; Klebe- und Anstrichmassen aller Art, Lacke und Farben sowie Bau- und Konstruktionsmaterialien aller Art. (Int. Kl. 1, 2, 6, 17, 19)

## VERBAFOL

Nr. 220513. Hinterlegungsdatum: 25. Juli 1966, 20 Uhr.  
Roth & Co. AG Centralschweizerische Lack- und Farbenfabrik, Reussbühl (Luzern). — Handel.

Luftporenbildner und Plastifizierungsmittel für Beton, insbesondere für Autobahnen (Zementzusatzmittel). (Int. Kl. 1)

## CEMTAIR

N° 220514. Date de dépôt: 26 juillet 1966, 17 h.  
Société des Soudures Castolin S.A., St-Sulpice (Vaud).  
Fabrication et commerce.

Tous métaux, alliages et produits chimiques pour le soudage, brasage, rechargement, revêtement et assemblage de matériaux, notamment alliages sous forme de baguettes, fils, bandes, électrodes enrobées ou non et de poudres ou de pâtes, décapants, flux et produits chimiques pour faciliter le soudage et protéger la soudure sous forme liquide, gazeuse, pâteuse ou solide, poudres métalliques et plastiques, soudeurs, pistolets, chalumeaux, appareils de soudage à l'arc électrique et au gaz, récipients distributeurs de poudres pour le soudage, rechargement, revêtement et assemblage de matériaux, dispositifs d'alimentation pour le soudage semi-automatique; installations et appareils pour revêtir des objets avec du plastic et du métal. (Cl. int. 1 à 3, 6 à 9)

## CASTOCLOUDE

N° 220515. Date de dépôt: 26 juillet 1966, 17 h.  
Société des Soudures Castolin S.A., St-Sulpice (Vaud).  
Fabrication et commerce.

Tous métaux, alliages et produits chimiques pour le soudage, brasage, rechargement, revêtement et assemblage de matériaux, notamment alliages sous forme de baguettes, fils, bandes, électrodes enrobées ou non et de poudres ou de pâtes, décapants, flux et produits chimiques pour faciliter le soudage et protéger la soudure sous forme liquide, gazeuse, pâteuse ou solide, poudres métalliques et plastiques, soudeurs, pistolets, chalumeaux, appareils de soudage à l'arc électrique et au gaz, récipients distributeurs de poudres pour le soudage, rechargement, revêtement et assemblage de matériaux, dispositifs d'alimentation pour le soudage semi-automatique; installations et appareils pour revêtir des objets avec du plastic et du métal. (Cl. int. 1 à 3, 6 à 9)

## PLASTOCLOUDE

N° 220516. Date de dépôt: 29 juillet 1966, 18 h.  
Damancy & Company Limited, Ware (Hertfordshire, Grande-Bretagne).  
Fabrication et commerce.

Préparations et substances pharmaceutiques pour usage humain dans le diagnostic aux rayons X. (Cl. int. 5)

## MICROTRAST

N° 220517. Date de dépôt: 29 juillet 1966, 18 h.  
Damancy & Company Limited, Ware (Hertfordshire, Grande-Bretagne).  
Fabrication et commerce.

Préparations et substances pharmaceutiques pour usage humain dans le diagnostic aux rayons X. (Cl. int. 5)

## MICROPAQUE

Nr. 220518. Hinterlegungsdatum: 17. August 1966, 18 Uhr.  
Dupli-Color Products Co., Inc., 1601 Nicholas Boulevard, Elk Grove Village (Illinois, USA). - Fabrication und Handel.

Polyäthoxyliertes n-Alkyl-Trimethyl-Diamin und oxypolymerisiertes Fischöl zur Verwendung in spritzbaren Emailfarben. (Int. Kl. 1, 4)

## RUSTLON

Nr. 220519. Hinterlegungsdatum: 18. August 1966, 18 Uhr.  
Eli Lilly and Company, 740 South Alabama Street, Indianapolis (Indiana, USA). - Fabrication und Handel.

Herbizide, Insektizide, Parasitizide und andere Mittel zur Vertilgung von Unkraut und Ungeziefer. (Int. Kl. 5)

## QUILAN

N° 220520. Date de dépôt: 24 août 1966, 11 h.  
OMEGA Louis Brandt & Frère S.A., 96, rue Stämpfli, Bienne.  
Fabrication et commerce.

Montres, montres-bracelets, montres-chevalières, montres-pendentifs, pendules, mouvements de montres, parties de montres, pièces détachées, fournitures, boîtiers de montres, chaînes de montres, porte-montres, cadrans et accessoires, huiles, outils et accessoires employés dans l'horlogerie et la bijouterie, appareils et instruments à mesurer et à marquer le temps, compteurs et appareils pour le chronométrage sportif et scientifique.  
(Cl. int. 4, 8, 9, 14)

## DYNAMIC

N° 220521. Date de dépôt: 24 août 1966, 11 h.  
OMEGA Louis Brandt & Frère S.A., 96, rue Stämpfli, Bienne.  
Fabrication et commerce.

Montres, montres-bracelets, montres-chevalières, montres-pendentifs, pendules, mouvements de montres, parties de montres, pièces détachées fournitures, boîtiers de montres, chaînes de montres, porte-montres, cadrans et accessoires, huiles, outils et accessoires employés dans l'horlogerie et la bijouterie, appareils et instruments à mesurer et à marquer le temps, compteurs et appareils pour le chronométrage sportif et scientifique.  
(Cl. int. 4, 8, 9, 14)

## OMEGA DYNAMIC

N° 220522. Date de dépôt: 31 août 1966, 22 h.  
Télémedecine S.A., 1, rue Céard, Genève. - Fabrication et commerce.

Papier et articles en papier, carton et articles en carton; imprimés, journaux et périodiques, livres; articles pour reliures; photographies; papeterie, matières adhésives (pour la papeterie); matériaux pour les artistes, pinces; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés. (Cl. int. 16)

## TELEMED

Nr. 220523. Hinterlegungsdatum: 1. September 1966, 20 Uhr.  
Chemische Fabrik Schweizerhall, Elsässerstrasse 229, Basel 13.  
Fabrication und Handel.

Mischdünger. (Int. Kl. 1)

## ALSAN

Nr. 220524. Hinterlegungsdatum: 7. September 1966, 20 Uhr.  
Imerit Aktiengesellschaft, untere Hinwilerstrasse (beim Bahnhof), Wetzikon (Zürich). - Fabrication und Handel.

Farben, Anstrichmaterialien, Kunstharzfarbe für Baualerei. (Int. Kl. 2)

## IMERYFIX

Nr. 220525. Hinterlegungsdatum: 7. September 1966, 20 Uhr.  
Imerit Aktiengesellschaft, untere Hinwilerstrasse (beim Bahnhof), Wetzikon (Zürich). - Fabrication und Handel.

Farben, Anstrichmaterialien, Zweikomponentenschutzanstrich. (Int. Kl. 2)

## IMERYGUM

Nr. 220526. Hinterlegungsdatum: 7. September 1966, 20 Uhr.  
Imerit Aktiengesellschaft, untere Hinwilerstrasse (beim Bahnhof), Wetzikon (Zürich). - Fabrication und Handel.

Farben, Anstrichmaterialien, Zweikomponentenschutzanstrich. (Int. Kl. 2)

## IMERYDUR

Nr. 220527. Hinterlegungsdatum: 9. September 1966, 20 Uhr.  
Schweizerische Bindfadenfabrik, Flurlingen (Zürich).  
Fabrication und Handel.

Garne, Zwirne, Bindfäden, Seilerwaren, Gewebe und andere Textilerzeugnisse aller Art. (Int. Kl. 22 bis 27)

## FLUROLLEN

Nr. 220528. Hinterlegungsdatum: 9. September 1966, 20 Uhr.  
Schweizerische Bindfadenfabrik, Flurlingen (Zürich).  
Fabrication und Handel.

Garne, Zwirne, Bindfäden, Seilerwaren, Gewebe und andere Textilerzeugnisse aller Art. (Int. Kl. 22 bis 27)

## FLUROLENE

Nr. 220529. Hinterlegungsdatum: 19. September 1966, 9 Uhr.  
August Bommer, Rosenbergweg 7a, Zug. - Fabrication.

Tupfer für chirurgische, zahnärztliche und medizinische Verwendung.  
(Int. Kl. 5)

## VIBO-TUPFER

N° 220530. Date de dépôt: 23 septembre 1966, 17 h.  
Max Linder, 1, rue Hugo-de-Senger, Genève. - Commerce.

Carburants liquides pour véhicules, lubrifiants. (Cl. int. 4)

## PAS DE CHAT DANS VOTRE MOTEUR, MAIS...

Nr. 220531. Hinterlegungsdatum: 30. September 1966, 15 Uhr.  
Oskar Häfliger, vormals Häfliger & Hochuli, Wagnerstrasse 35-37, Bern.  
Fabrication und Handel.

Lebensmittel, Kaffee, Tee, Trockenfrüchte und -gemüse. (Int. Kl. 29, 30, 31)

## AVOBA

Nr. 220532. Hinterlegungsdatum: 10. Oktober 1966, 18 Uhr.  
Arthur Pampaluchi, Tuschgenweg 27, Zürich 2. - Fabrication und Handel.

Verkaufsautomat für Karten, insbesondere Ansichtskarten. (Int. Kl. 9)

## CARTOMAT

N° 220533. Date de dépôt: 11 octobre 1966, 20 h.  
Louis Rouge, Epesses (Vaud). - Production et commerce.

Produits vinicoles de tous cépages ainsi que de toutes origines.  
(Cl. int. 33)

## LES GRAVINES

N° 220534. Date de dépôt: 11 octobre 1966, 22 h.  
Schenk S.A., Rolle (Vaud). - Production et commerce.

Vins. (Cl. int. 33)

## GRAND BOUTEILLER

Nr. 220535. Hinterlegungsdatum: 13. Oktober 1966, 19 Uhr.  
Carfa AG Fabrik chemisch-technischer Bureauaterialien (Carfa S.A. Fabrique de matériel technique et chimique de bureau) (Carfa S.A. Fabbrica di materiali tecnici-chimici d'ufficio) (Carfa Ltd. Manufacture of technical and chemical office-materials), Neugasse 136, Zürich 5.  
Fabrication und Handel. - Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 199641. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 13. Oktober 1966 an.

Chemisch-technische Spezialprodukte für Kohlepapiere, Hektokopien und Offsetkopien; Kohlepapiere, Hektopapiere und Offsetfolien zur Herstellung von Kopien. (Int. Kl. 1, 16)

## CARFA-THERM

## Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

## Schweizerische Nationalbank — Banque nationale suisse

Ausweis — Situation 30. November 1966

Aktiven - Actif	Veränderungen	
	Fr.	Fr.
Goldbestand - Encaisse or .....	11 592 330 157.75	—
Devisen - Devises .....	1 072 276 223.89	+ 273 747 410.84
Kursgesicherte Guthaben bei ausländischen Notenbanken - Avoirs avec garantie de change auprès de banques d'émission étrangères .....	518 920 000.—	—
Inlandportefeuille - Portefeuille effels sur la Suisse	107 416 956.—	—
Wechsel - Effets de change .....	107 416 956.—	—
Schatzanweisungen des Bundes - Bons du Trésor de la Confédération suisse .....	6 000 000.—	+ 18 322 032.03
Lombardvorschüsse - Avances sur nantissement .....	48 487 570.13	+ 26 673 442.25
Ausländische Schatzanweisungen in sFr. - Bons du Trésor étrangers en fr.s. ....	432 000 000.—	—
Wertschriften - Titres		
deckungsfähige - pouvant servir de couverture .....	1 757 600.—	—
andere - autres .....	177 082 001.—	+ 3 040 000.—
Korrespondenzen - Correspondants		
im Inland - en Suisse .....	42 947 720.59	—
im Ausland - à l'étranger .....	23 659 430.69	+ 13 663 273.56
Sonstige Aktiven - Autres postes de l'actif .....	94 149 984.72	+ 2 314 103.41
<b>Zusammen - Total</b>	<b>14 117 027 644.82</b>	

## Passiven - Passif

Eigene Gelder - Fonds propres .....	58 000 000.—	—
Notenumlauf - Billets en circulation .....	10 120 553 245.—	+ 412 564 395.—
Täglich fällige Verbindlichkeiten - Engagements à vue:		
Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie - Comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie .....	1 566 399 941.97	—
übrige täglich fällige Verbindlichkeiten - autres engagements à vue .....	477 326 826.92	+ 62 531 671.78
Girorechnungen von Banken mit vorübergehender zeitlicher Bindung - Comptes de virements de banques temporairement liés .....	1 035 000 000.—	—
Verbindlichkeiten auf Zeit - Engagements à terme .....	485 000 000.—	- 140 000 000.—
Pflichtdepots gemäss Bundesbeschluss vom 13. März 1964 - Dépôts obligatoires selon l'arrêté fédéral du 13 mars 1964 .....	1 079 000.—	—
Sonstige Passiven - Autres postes du passif .....	373 668 630.93	+ 2 665 095.31
<b>Zusammen - Total</b>	<b>14 117 027 644.82</b>	

Offizieller Diskontsatz seit 6. 7. 66 - Taux officiel d'escompte depuis le 6. 7. 66. 3½ %  
 Offizieller Lombardzinsfuß seit 6. 7. 66 - Taux officiel pour avance depuis le 6. 7. 66. 4 %

Spezialdiskontsätze für Pflichtlagerwechsel seit 1. Oktober 1966  
 Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires depuis le 1<sup>er</sup> octobre 1966

b) für Pflichtlager in Lebens- und Futtermitteln für stocks obligatoires de denrées alimentaires 3½ %  
 b) für übrige Pflichtlager für autres stocks obligatoires 3½ %  
 et fourrages 283. 2. 12. 66

## France

## Libération des échanges

Comme cela ressort de l'avis inséré dans la Feuille officielle suisse du commerce N° 153 du 4 juillet 1966, les jus de raisin d'une densité égale ou inférieure à 1,33 à 15° C (rubrique N° 20-07 B 1) ont été radiés de la liste<sup>1)</sup> des produits, non libérés à l'importation en France, originaires et en provenance des pays membres de l'ex-O.E.C.E., dont la Suisse et ajoutés simultanément au relevé<sup>2)</sup> des marchandises libérées à l'importation mais restant soumises à un visa technique.

Par l'avis publié dans le «Journal Officiel» du 22 novembre 1966, les autorités françaises sont revenues partiellement sur l'assouplissement préréappelé en réincorporant à la première de ces deux récapitulations les jus de raisin présentés en vrac à l'exception de ceux destinés à la fabrication de jus de raisin et en limitant l'application de la seconde aux jus de l'espèce présentés en vrac et destinés à la fabrication des jus de raisin ou autrement présentés.

Il est précisé par ailleurs que les jus libérés destinés aux fabricants de jus de raisin devront obligatoirement être dirigés vers leurs destinataires sous acquits-à-caution de régie qui ne pourront être échangés en cours de transport. Ces acquits ne seront déchargés que s'il est justifié de l'arrivée à destination des produits qui en font l'objet.

<sup>1)</sup> Voir FO.S.C. N° 92 du 21 avril 1966 (annexe I).

<sup>2)</sup> Voir FO.S.C. N° 92 du 21 avril 1966 (annexe II).

283. 2. 12. 66

## Polynésie française

## Lois sur les sociétés commerciales

Le «Journal Officiel de la Polynésie française» du 31 août 1966 a publié la loi française N° 66-537 du 24 du mois précédent sur les sociétés commerciales au sujet de laquelle un bref avis est paru dans la Feuille officielle suisse du commerce N° 188 du 13 août dernier. Applicable aussi en Polynésie française, cette loi n'y sortira ses effets qu'à dater du 1<sup>er</sup> mars 1967; toutefois, certaines dispositions sont entrées immédiatement en vigueur dans l'archipel comme cela a été le cas en France.

283. 2. 12. 66

## Italien: Telefonverkehr

(PTT) Am 1. Januar 1967 treten im Telefonverkehr mit Italien verschiedene Taxänderungen im Grenz- und Nahverkehr in Kraft.

Für den Verkehr zwischen den schweizerischen Netzgruppen Bellinzona, Chur, Davos, Faido, Ilanz, Locarno, Lugano, St. Moritz, Sargans und Scuol/Schuls und den italienischen Distrikten Bergamo, Breno, Chiavenna, Clusone, Domodossola, Novara, Salò, San Pellegrino, Sondrio und Treviglio wird die Taxe für ein gewöhnliches Dreiminutengespräch von 2 Fr. 40 auf 1 Fr. 80 herabgesetzt, soweit die Beziehungen nicht bereits dem engeren Grenzverkehr angehören (Entfernungen bis 40 km).

Im weitern werden sämtliche italienischen Ortschaften, die bisher nur für die Netzgruppen Bellinzona, Locarno und Lugano zum Grenz- und Nahverkehrsbereich gehörten, auch für die Netzgruppen Chur, Davos, Faido, Ilanz, St. Moritz, Sargans und Scuol/Schuls in die Nahzone (Vorzugstarif) einbezogen. Die Taxe für diese Beziehungen wird dadurch von 2 Fr. 40 auf 1 Fr. 80 herabgesetzt. Für die Netzgruppe St. Moritz wird zudem der Distrikt von Merano in die Nahzone (Vorzugstarif) eingereiht. Die Taxe wird dabei von 2 Fr. 40 auf 1 Fr. 80 herabgesetzt. Andererseits müssen die Ortschaften des zum Distrikt Merano gehörenden Sektors Malles, die für die Netzgruppe St. Moritz bisher in der Grenzzone 2 lagen, aus technischen Gründen ebenfalls in die Nahzone einbezogen werden. Die Taxe erhöht sich dadurch von 90 Rappen auf 1 Fr. 80.

283. 2. 12. 66

## Italie: Correspondance téléphonique

(PTT) Dans la correspondance téléphonique avec l'Italie, différentes modifications de taxes entreront en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 1967 dans le trafic frontière et de voisinage.

Pour le trafic entre les groupes de réseaux suisses de Bellinzona, Coire, Davos, Faido, Ilanz, Locarno, Lugano, St. Moritz, Sargans et Scuol/Schuls et les districts italiens de Bergame, Breno, Chiavenna, Clusone, Domodossola, Novara, Salò, San Pellegrino et Treviglio, la taxe d'une conversation ordinaire de trois minutes sera ramenée de 2 fr. 40 à 1 fr. 80, en tant que les relations ne font déjà partie du trafic frontière (distances jusqu'à 40 km).

En outre, toutes les localités italiennes qui, jusqu'ici, n'appartenaient au trafic frontière et de voisinage que pour les groupes de réseaux de Bellinzona, Locarno et Lugano seront aussi incluses dans la zone de voisinage (tarif préférentiel) pour les groupes de réseaux de Coire, Davos, Faido, Ilanz, St. Moritz, Sargans et Scuol/Schuls. La taxe pour ces relations sera de ce fait ramenée de 2 fr. 40 à 1 fr. 80. De plus, le district de Merano sera rangé dans la zone de voisinage (tarif préférentiel) pour le groupe de réseaux de St. Moritz. La taxe sera ramenée de 2 fr. 40 à 1 fr. 80. D'autre part, les localités du secteur de Malles appartenant au district de Merano, qui se trouvaient jusqu'ici dans la zone frontière 2 pour le groupe de réseaux de St. Moritz, doivent également passer dans la zone de voisinage pour des motifs techniques. De ce fait, la taxe sera portée de 90 centimes à 1 fr. 80.

## Italia: Relazioni telefoniche

Il 1° gennaio 1967 entreranno in vigore differenti modificazioni tariffali nelle relazioni telefoniche di frontiera e di vicinanza con l'Italia.

Per la corrispondenza tra i gruppi di reti svizzeri di Bellinzona, Coira, Davos, Faido, Ilanz, Locarno, Lugano, St. Moritz, Sargans e Scuol/Schuls da una parte e i distretti italiani di Bergamo, Breno, Chiavenna, Clusone, Domodossola, Novara, Salò, San Pellegrino e Treviglio dall'altra, la tassa di una conversazione ordinaria di tre minuti sarà ridotta da fr. 2.40 a fr. 1.80, sempre che le relazioni non siano già comprese nel traffico di confine (distanza fino a 40 km).

Inoltre, tutte le località italiane che facevano parte finora del traffico di frontiera di vicinanza soltanto per i gruppi di reti di Bellinzona, Locarno e Lugano saranno comprese nella zona di vicinanza (tariffa preferenziale) anche per i gruppi di reti di Coira, Davos, Faido, Ilanz, St. Moritz, Sargans e Scuol/Schuls. La tassa per queste relazioni sarà perciò ridotta da fr. 2.40 a fr. 1.80. Per di più, il distretto di Merano sarà classificato nella zona di vicinanza (tariffa preferenziale) per il gruppo di reti di St. Moritz. La tassa verrà ridotta da fr. 2.40 a fr. 1.80. D'altra parte, le località del settore di Malles appartenenti al distretto di Merano, che erano finora classificate nella zona di frontiera 2 per il gruppo di reti di St. Moritz, verranno pure comprese, per motivi tecnici, nella zona di vicinanza. Per questo motivo, la tassa verrà aumentata da 90 centesimi a fr. 1.80.

283. 2. 12. 66

## Steuer-Kursliste 1967

Die Kursliste per 1. Januar 1967 wird ungefähr am 25. Januar 1967 erscheinen. Sie enthält die Durchschnittskurse des Monats Dezember 1966 von sämtlichen in der Schweiz kotierten in- und ausländischen Wertpapieren sowie einer Anzahl Zertifikate von Investment-Trusts, die Angaben über die Erträge in den Jahren 1965 und 1966, die Emissions- und Konversionsliste für diese beiden Jahre, ferner die Kurse für Devisen, ausländische Banknoten und Gold, sowie die Tabelle über die Entlastung der Dividenden und Zinsen von ausländischen Steuern.

Der Preis für die Kursliste beträgt Fr. 3.—, bei Bezug von 50 Exemplaren und mehr Fr. 2.70. Sie ist bei der Eidgenössischen Steuerverwaltung und bei den kantonalen Steuerverwaltungen erhältlich. Bei Vorauszahlung auf Postcheckkonto 30-1631 der Eidgenössischen Steuerverwaltung in Bern, bitten wir, um Irrtümer zu vermeiden, von separaten schriftlichen Bestätigungen dieser Einzahlungen abzusehen. Telefonische Bestellungen nimmt Nr. (031) 61 31 62 entgegen. Für die eingeschriebenen Abonnenten erübrigt sich die Aufgabe einer Bestellung und die Vorauszahlung.

Eidgenössische Steuerverwaltung

## Liste des cours 1967

La liste des cours au 1<sup>er</sup> janvier 1967 paraîtra vers le 25 janvier 1967. Elle indique les cours moyens de décembre 1966 de toutes les valeurs suisses et étrangères cotées en Suisse, les cours moyens de quelques certificats d'investissement trusts, les rendements des années 1965 et 1966, les émissions et conversions d'emprunts durant ces deux dernières années, les cours des devises, des billets de banque étrangers et de l'or, ainsi que le dégrèvement des impôts étrangers sur les dividendes et intérêts.

Le prix de la liste des cours est fr. 3.— on, en cas d'achat d'au moins 50 exemplaires, fr. 2.70. Cette liste est en vente à l'administration fédérale des contributions et aux administrations cantonales des impôts. Si le montant est versé d'avance au compte de chèque postaux 30-1631 de l'administration fédérale des contributions à Berne, on vaudra bien, afin d'éviter des malentendus, ne pas confirmer séparément la commande, mais simplement la mentionner au verso du bulletin de versement. Les listes peuvent être commandées par téléphone au N° (031) 61 31 62. L'envoi d'une commande ainsi que le paiement d'avance sont superflus pour les abonnés inscrits.

Administration fédérale des contributions

## Bollettino dei corsi 1967

Il bollettino dei corsi al 1° gennaio 1967 verrà pubblicato verso il 25 gennaio 1967. Esso indica i corsi medi del mese di dicembre 1966 di tutti i titoli svizzeri ed esteri quotati in Svizzera, i corsi di alcuni certificati di investimento-trusts, i redditi degli anni 1965 e 1966, le emissioni e conversioni di prestiti durante questi due ultimi anni, i corsi delle divise, dei biglietti di banca esteri e dell'oro, come anche gli agravi dalle imposte estere sui dividendi ed interessi.

Il bollettino dei corsi costa fr. 3.— la copia, e fr. 2.70 in caso di acquisto di 50 copie o più. Esso si trova in vendita presso l'amministrazione federale delle contribuzioni e le amministrazioni fiscali cantonali. Se l'importo è versato anticipatamente al conto corrente postale 30-1631 dell'amministrazione federale delle contribuzioni, Berna, si prega, per evitare malintesi, di non confermare separatamente l'ordinazione, ma di menzionarla semplicemente sul verso della polizza di versamento. Il bollettino dei corsi può essere ordinato anche telefonicamente (031) 61 31 62. L'ordinazione, come il pagamento anticipato, sono superflui per agli abbonati iscritti.

Amministrazione federale delle contribuzioni

Redaktion: Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique, Berne.

## Auslandspostüberweisungsdienst — Service intern. des virements postaux

Umrechnungskurs ab 2. Dezember 1966 — Cours de conversion dès le 2 décembre 1966

Belgien und Luxemburg/Belgique et Luxembourg: Fr. 8.68 1/2; Dänemark/Danemark: Fr. 62.80; Deutschland/Allemagne: Fr. 109.10; Frankreich/France: Fr. 87.70; Italien/Italie: Fr. -69 2/3; Marokko/Maroc: Fr. 86.30; Niederlande/Pays-Bas: Fr. 119.85; Norwegen/Norvège: Fr. 60.70; Oesterreich/Autriche: Fr. 16.76; Schweden/Suède: Fr. 83.85.

Grossbritannien und Irland (Eire)\*)/Grande-Bretagne et Irlande (Eire)\*): 1 £ Sterl. = Fr. 12.10\*). Zahlungen durch Vermittlung der (paiements par intermédiaire de la) Swiss Bank Corporation, London; Postcheckrechnung Nr. 40-600 Basel/Bâle. 283. 2. 12. 66

## Wohnungsmarkt und Wohnungspolitik

Bericht der Eidg. Wohnbaukommission

Sonderheft Nr. 72 der «Volkswirtschaft» (Dezember 1963)

Die Eidg. Wohnbaukommission hatte vom Vorsteher des Eidg. Volkswirtschaftsdepartements den Auftrag erhalten, zuhänden des Bundesrates Vorschläge zur Normalisierung des Wohnungsmarktes auszuarbeiten. Als Voraussetzung dafür mussten die sich stellenden Fragen zuerst im allgemeinen volkswirtschaftlichen Zusammenhang betrachtet werden: Es war die gegenwärtige Lage des Wohnungsmarktes zu erforschen und eine Vorstellung über die künftige Entwicklung zu gewinnen und schliesslich mussten die verschiedenen Ziele und Mittel in einem geschlossenen Ganzen vereinigt werden.

Dementsprechend wird im 1. Abschnitt die heutige Lage auf dem Wohnungsmarkt analysiert und die mutmassliche Entwicklung bis 1970 skizziert. Im 2. Abschnitt erfolgt die Darlegung der Zielsetzung und Begründung der öffentlichen Wohnungspolitik. Der 3. und letzte Abschnitt enthält die Grundzüge eines Systems von Massnahmen zur Normalisierung des Wohnungsmarktes mit einem Schlusskapitel «Programm für die öffentliche Wohnungspolitik».

Der Bericht kann gegen Vorauszahlung von Fr. 6.— auf Postcheckkonto 30-520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, 3000 Bern (Effingerstrasse 3), bezogen werden.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartements, Bern.

## Avioutour S.A. Chiasso

Avviso agli azionisti

Il consiglio di amministrazione della Avioutour S.A. porta a conoscenza degli azionisti quanto segue:

- 1° L'assemblea generale ordinaria della società, tenutasi il 12 novembre 1966, a Chiasso, ha deciso un aumento di capitale di Fr. 300.000.— da Fr. 200.000.— a Fr. 500.000.— mediante emissione di N° 300 nuove azioni al portatore, da Fr. 1000.— nominali.
- 2° La predetta assemblea ha inoltre deciso di tenere a disposizione degli attuali azionisti le nuove azioni al portatore da Fr. 1000.— nominali, nella proporzione di 3 nuove azioni ogni 2 azioni vecchie possedute, contro versamento dell'importo di Fr. 1000.— per titolo e del bollo federale.
- 3° I Signori azionisti sono invitati ad esercitare il loro diritto di opzione di cui sopra al più tardi entro il 31 dicembre 1966. Gli azionisti che desiderano usufruire del loro diritto di opzione devono notificarlo per iscritto alla Nuova Banca, Chiasso, versando l'importo corrispondente al numero delle azioni da ritirare, cioè Fr. 1000.— per titolo più bollo federale del 2%, ossia Fr. 1020.— per titolo.

Il consiglio di amministrazione

EWI, East-West International Insurance Brokers  
Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

## assemblée générale ordinaire

pour le 15 décembre 1966, à 10 heures, au siège de la société, 11, rue d'Italie, à Genève.

Ordre du jour: Opérations statutaires

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport des contrôleurs, sont à la disposition de Messieurs les actionnaires dès ce jour au siège de la société.

Genève, le 1<sup>er</sup> décembre 1966

Le conseil d'administration

## SOCIETE DES EAUX DE L'ARVE

En date du 18 novembre 1966 l'assemblée générale extraordinaire a décidé d'augmenter le capital de la société de Fr. 1.250.000.— à Fr. 1.500.000.— en attribuant une action gratuite au porteur de Fr. 1000.— nominal pour 5 actions au porteur anciennes.

L'action nouvelle pourra être retirée auprès de la Banque Lombard Odier & Cie, 11, Cornaterie, Genève, à partir du 23 décembre 1966 sur présentation des coupons N° 58.

## INFORMATIONEN - INKASSI

im In- und Ausland  
zu vorteilhaften Bedingungen



gegründet 1888

Sekretariat:  
Schweiz. Verband Creditreform  
Neugasse 16. 6300 Zug

Bitte abtrennen

Senden Sie uns nähere Unterlagen  
zur Prüfung.

Firma \_\_\_\_\_  
Genauere Adresse \_\_\_\_\_

Infolge Neuorganisation günstig zu verkaufen

autom. Fakturiermaschine  
elektron. Rechenwerk

Anfragen sind zu richten an Getreidefloeken  
AG., 5600 Lenzburg, Tel. (064) 51 25 66.



Im Schweizerischen  
Handelsamtsblatt  
haben stets Erfolg!

## Pferdesport-Genossenschaft St. Moritz

## Einladung zur Jahresversammlung 1966

auf Montag, den 12. Dezember 1966, 20.30 Uhr, im Lärchenaal des Hotels Siefstal.

Traktanden:

1. Protokoll der Versammlung vom 9. Dezember 1965.
2. Bericht des Präsidenten.
3. Annahme der Jahresrechnung und Bericht der Kontrollstelle.
4. Varia und Umfrage.

St. Moritz, 30. November 1966

Pferdesport-Genossenschaft St. Moritz,  
der Präsident: H. Sinth

## Einmalige Gelegenheit!

Zu vermieten, evtl. zu verkaufen, freistehendes

5 1/2-Zimmer-Einfamilienhaus  
mit Garage

in der Gemeinde Muri/Gümligen, absolut neuwertig, mit allem Komfort, wie Cheminée, moderne Küche, Einbaubad und separater Dusche, 2 WC, Oelzentralheizung, mit eigener Warmwassererwärmungsanlage (Hoval), Balkon, grosse Gartenterrasse, mit allen Gartenmöbeln, Gartengerätern, mit allen Werkzeugen und Motorsensmäher, grosser Bastelraum, Keller, Estrich mit sehr viel Chemieholz, 6 kg vollautomatische Waschmaschine (Unimat).

Mietzins pro Monat Fr. 840.—, Garage Fr. 50.—, Heizung und Warmwasser Periode 1966/67 inbegriffen.

Interessenten schreiben an Postfach 2113,  
3601 Bern.

OFFICE DE  
RECouvreMENTS

Casse postale 20  
1211 Genève-Châtelaine  
Bureaux: 28, rue des Usines, Acacias  
Tél. (022) 42 38 00 et 42 38 08

Recouvrement à forfait ou à la commission

Factures  
Créances courantes  
Créances difficiles, contestées ou non  
Créances considérées comme perdues, etc.

Aucune avance de fonds à faire.  
Il ne nous est rien dû en cas d'insuccès.

Régularisation  
Actes de défaut de biensRecat  
Actes de défaut de biens  
Créances de tous genres

## Kleineres

Treuhänderunternehmen in Zug  
empfehllich sich für die Übernahme von

Rechtsnachlass  
Gesellschaftsgründungen  
Kontrollstellmandanten  
Büchhaltungen  
Sekretariaten  
Treuhänderfunktionen

und sucht Zusammenarbeit mit Rechtsanwälten und Finanzgesellschaften.

Kontaktnahme unter Chiffre A 7168-45 an Publicitas AG., 6301 Zug.



## Warenumsatzsteuer

Ausgabe März 1966

Die gegenwärtig gültigen Erlasse betreffend die Warenumsatzsteuer wurden im Schweizerischen Handelsamtsblatt veröffentlicht. Sie sind in einer Broschüre von 42 Seiten zusammengefasst, die zum Preise von Fr. 1.80 (Porto inbegriffen) bei Vorauszahlung auf unsere Postcheckrechnung 30-520 bezogen werden kann. Um Irrtümer zu vermeiden, sind separate schriftliche Bestätigungen dieser Einzahlungen nicht erwünscht.

Administration des Schweizerischen  
Handelsamtsblattes, 3000 Bern



**ARTH AM SEE**

**Hotel Adler**

für Sie neu gediegen gebaut, Säle für 400 Personen!  
Zimmer mit neuestem Komfort. Gepflegte Fisch- und  
Spezialitätenküche. Grill-room. Grosser Seegarten.

Familie Kistler, Telefon (041) 81 62 50

**HOTEL TOURING & RED OX  
BASEL**

CHINA RESTAURANT  
GOLDEN DRAGON

SPEZIALITÄTEN RESTAURANT  
PAUL'S RED OX GRILL & BAR

**Hotel Krebs-Garni, Bern**

Genèlergasse 8 — Telefon 031 / 22 49 42

Neues moderne Hotel mitten im Zentrum der  
Stadt. Direkt beim Bahnhof gelegen. Alle Zimmer  
mit Telefon, Privat-WC, Radio, Duschchen oder  
Bad. In der Nähe Auto- und Car-Parkplatz

C. Hess-Krebs

**BERN**

**Restaurant zur Inneren Enge**

Verschiedene Räumlichkeiten für jeden Anlass.  
Grosser Parkplatz.

Heinz Gerber                      Telefon (081) 23 14 42

**Hotel Krone**

Motel - Restaurant - Bar

Die gepflegte Gaststätte in Stadtnähe.  
3 Säle für jeden Anlass.  
2 vollautomatische Kegelbahnen.

Bern/Muri F. Baechler, Tel. (031) 52 18 66

**BREMgarten - Aargau**

**Hotel-Restaurant Krone**

Gänzlich neu, schöne Zimmer, heimelige Räume für  
Hochzeiten, Taufen und Konferenzen. Gepflegte  
Menus und à la carte. Vollautomatische Kegelbahnen.

Familie A. Spring-Mathis      Telefon (057) 7 63 43

**EGGIWIL**

**Gasthof Bären**

Vorzüglich für Hochzeiten, Vereine und Gesellschaften.  
Renovierte Lokaltäten für 10, 20, 30, 50, 70, 120,  
320 Personen. Automatische Kegelbahn. 2500 m<sup>2</sup>  
Parkplatz. Menüvorschläge bereitwilligst.

Mit höflicher Empfehlung:      Rudolf Stettler  
Telephon (035) 6 11 81

**HOTEL**  
beim Bahnhof  
Morgartenstrasse 4  
Telephon (041) 2 15 68

**LUZERN**

70 Betten, moderner Komfort, Zimmer u. Frühstück Fr. 18.50,  
mit Dusche oder Bad Fr. 21.50 bis 23.-; Lokaltäten für  
Bankette und Konferenzen. Restaurant, der ideale Treff-  
punkt zum Essen für Geschäftsleute.      Niklaus Welbel

**THUN**

**Restaurant Maulbeerbaum**

bekannt für gute Küche. Neue Kegelbahn. Jeden  
Dienstag geschlossen.

Telephon (033) 2 85 69              Besitzer Hans Schmid

**Hotel Volkshaus, Winterthur**  
Tel. (052) 2 82 81 — Dir. H. Zaugg  
Wenn Sie das nächste Mal nach  
Winterthur kommen und eine  
freundliche Gaststätte suchen,  
dann kommen Sie zu uns ins  
Volkshaus. Alle Zimmer mit Hles-  
aendm Wasser. Grosse und  
kleine Säle (20 bis 1100 Perso-  
nen legend) für Anlässe jeder  
Art. - Vorzügliches Speiserestau-  
rant. - Grosser Parkplatz.

Wegen Umstellung auf EDP günstig abzugeben

**einige Schalt-Tafeln**

für IBM 421, 088 und 519.

**BANK FREI, TREIG & Co.**  
Aktiengesellschaft  
8001 Zürich

Verlangen Sie vom SHAB.  
unentgeltliche Zusendung einer Probenummer  
der Monatsschrift «Die Volkswirtschaft»



**Dr. Emil Greber Personalberatung**

Winterthurerstrasse 441, CH-8051 Zürich/Schweiz, Telephon 051 / 40 05 80

Säcke aus  
Papier und  
Plastic  
Kleinbeutel  
aus Plastic und  
Plasticfolien

*werben  
für Sie!*

ROTHRISTER PAPIERSACK- UND  
PLASTIC AG.  
4852 ROTHTRIST

**Zu verkaufen**

- 1 Adresser-Maschine «ADREX», elektrisch,  
komplett
- 1 Stahlschrank mit 40 Schubladen à 250  
Adressen-Plättchen
- 4 zusätzliche Schubladen für Adressen-Plätt-  
chen
- zirka 10 000 Adressen-Plättchen.

Anfragen an MEDIVOVA AG., Gesellschaft  
für pharmazeutische Produktion  
Eggbühlstrasse 14, 8050 Zürich, Tel. 46 54 36.

**Einmaliger Gelegenheitskauf**

**Kapverdische Insel  
zu verkaufen**

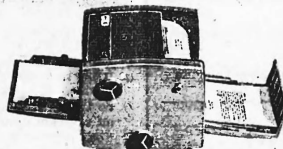
(Flugroute über Kanarische Inseln).  
Grosse, weisse, feine, flache Sand-  
strände. Ueber 1000 verschiedene  
Pflanzenarten wie: Bananen-, Kaf-  
fee-, Datteln-, Kokosbäume usw.  
Bestes Klima und jährlich zirka  
3000 Sonnenstunden. Bestens geeig-  
net für Luxushotels. Grösse: 3700 ha  
(37 Millionen m<sup>2</sup>). Attraktive Kapital-  
anlage. Gesamtpreis DM 800 000.-.

Bestellungsfrist am 16. Dezember  
1966 nur für Kaufinteressenten. So-  
fortige schriftliche Anmeldung erfor-  
derlich. Letzter Anmeldetermin:  
12. Dezember 1966 an:

Kalberer Grundstücke, Müllerstrasse 8  
8004 Zürich.



L'hecto-duplicateur ultra-rapide;  
100% automatique; fonctionne-  
ment infallible; avec ou sans  
moteur.



Agence générale:  
Eugen Keller & Co AG  
Mombijoustrasse 22  
3000 Berne  
Téléphone 031 25 34 81

**BON**  
Envoyez sans engagement  
documentation complète du  
Rex-Rotary R-11

Nom: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

**Bar-  
kredite**

- Keine Nachfrage beim Arbeit-  
geber oder Hausbesitzer
- Individuelle Bedienung

Wir haben bereits 359 870 Kredite  
gewährt.

**Neu: Diskretions-Garantie**

In Geldsachen wendet man sich  
seit 50 Jahren an die erste und  
grösste Bank für Barkredite.

**Bank Prokredit**

8023 Zürich, Löwenstr. 52, Tel. 25 47 50  
4001 Basel, Sattelgasse 4, Tel. 24 06 85  
1701 Fribourg, r. Banque 1, Tel. 2 64 31

Senden Sie mir Ihre Bedingungen mit  
der «Diskretions-Garantie».

Name \_\_\_\_\_  
Vorname \_\_\_\_\_  
Strasse \_\_\_\_\_ Nr. \_\_\_\_\_  
Ort \_\_\_\_\_ Kt. \_\_\_\_\_

Zu verkaufen in Liestal, Nähe Bahnhof,

**grosse Gewerbeliegenschaft**

in gemischter Wohn-/Gewerbezone, mit 2 Zufahrten, geeignet für

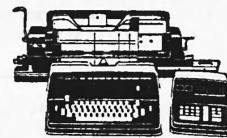
- Gewerbe/Lager/Fabrikation
- Ueberbauung mit Wohn- und Büroblöcken.
- Kapitalanlage

Fläche 3350 m<sup>2</sup>, davon etwa 1/3 überbaut. Grosse Wohnung, Büro-  
räume, Fabrikationsräume, Lagerhalle unterkellert.

Interessenten verlangen nähere Auskunft und Besichtigung unter  
Chiffre R 68900 G an die Publicitas AG., 9001 St. Gallen.

Im SHAB. werden regelmässig die neuesten Fabrik- und  
Handelsmarken publiziert. Nutzen Sie diese Tatsache -  
inscribieren Sie!

*Elektronisch Fakturieren  
Elektronisch Buchen*  
**TORPEDO DYNACORD 800**  
eine Universalmaschine  
für alle Aufgaben  
des Rechnungswesens



**Elektronik mit leistungsstarker  
Befehlslogik**

Für Ihren Arbeitsablauf programmiert. Alle Rechen- und  
Tabulationsbefehle sind in einer Schalttafel zusamen-  
gefasst und ohne Mehrpreis speziell für Ihre besonderen Auf-  
gaben programmiert. Die Umschaltung eines Programmes  
ist daher nur eine Sache von Sekunden. Die Maschine ist  
sofort für ein neues Aufgabengebiet bereit. Das Steckpro-  
gramm gewährleistet ohne löten äusserste Kontaktsicherheit  
und kann jederzeit nach Lieferung selbst in Ihrem Büro  
verändert werden. Die Flexibilität dieser Konzeption garan-  
tiert den rationalen Einsatz auch bei sich ändernden Auf-  
gabenstellungen.

Auskunft über diesen Klein-Computer erteilt:

**Auto-Doppik Buchhaltung AG.**

Bahnhofstrasse 6  
2500 Biel  
Tel. (032) 2 40 29

Carmenstrasse 24  
8030 Zürich  
Tel. (051) 31 50 32





Nr. 620



**Besser sitzen — besser arbeiten**  
auf den anatomisch richtig geformten  
**MW Drehstühlen**

40 verschiedene Modelle  
5 Jahre Fabrikgarantie

**Möbelfabrik Würenlingen AG**

Siggenthal-Station, Tel. (056) 3 03 79

Wenden Sie sich an die Bürofachgeschäfte oder verlangen Sie unseren Katalog mit Lieferantennachweis



Nr. 1620

**4½% Teilwandelanleihe**  
**der Bowater Paper Corporation Limited**  
**von 1962**

Die Inhaber dieser Anleihe werden darauf aufmerksam gemacht, dass gemäss Anleihebedingungen die Möglichkeit zum Umtausch einer halben Obligation gegen 17 Stammaktien der Bowater Paper Corporation Limited am 31. Dezember 1966 abläuft.

Vom 1. Mai-31. Dezember 1967 besteht eine letzte Wandelmöglichkeit, allerdings im Verhältnis von 16 Aktien für die Hälfte jeder Obligation im Nennwert von sFr. 1000.—.

Zürich, 2. Dezember 1966

Schweizerische Kreditanstalt

**Compagnie du chemin de fer Montreux-Glion**  
(ligne directe)

**L'assemblée générale extraordinaire**

de la compagnie est convoquée pour le mardi 13 décembre 1966, à 11 heures, à l'hôtel Terminus, à Montreux

**Ordre du jour:**

Rapport du conseil d'administration sur les travaux de transformation de l'hôtel Terminus et autorisation d'emprunt.

Le rapport du conseil d'administration est à la disposition de Messieurs les actionnaires dans les bureaux de la compagnie MOB, à Montreux-Clarens, à partir du 2 décembre 1966.

Les cartes d'admission à cette assemblée seront délivrées jusqu'au 12 décembre inclus, contre dépôt des actions aux domiciles suivants:

- à Montreux: à la succursale de la Banque Cantonale Vaudoise;
- à Lausanne: à la Banque Cantonale Vaudoise;  
à la Société de Banque Suisse;  
à l'Union de Banques Suisses.

Montreux, le 25 novembre 1966

Au nom du conseil d'administration,  
le président: Dr R. Vulechoud

**SOGEX Société Anonyme**

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

**assemblée générale ordinaire**

le vendredi 16 (seize) décembre 1966, à 14 heures 30, siège de la société, 5-7, rue du Clos, à Genève.

**Ordre du jour: Statutaire**

Le bilan, le compte de profits et perte, le rapport de gestion, d'administration, seront déposés au siège de la société 10 jours avant l'assemblée.

Le conseil d'administration

**Emprunt 4% Verreries de Saint-Prex S.A. 1959, de fr. 3 500 000**

L'amortissement contractuel de fr. 25 000.—, à l'échéance du 15 mars 1967, a eu lieu par voie de rachat en bourse.

Lausanne, le 28 novembre 1966

Banque Cantonale Vaudoise

**BANCA DEL CERESIO, LUGANO**

Convoceazione assemblea

I Signori azionisti sono convocati in

**assemblea generale ordinaria**

per il giorno 13 dicembre 1966, alle ore 15, nel locale della banca, per le seguenti trattande:

- 1° Approvazione verbale assemblea del 30 novembre 1965.
- 2° Resoconto sulla gestione dell'esercizio chiuso al 30 settembre 1966, rapporto dei revisori e deliberazioni relative al bilancio ed al riparto degli utili.
- 3° Scarico all'amministrazione.
- 4° Nomine statutarie.
- 5° Eventuali.

Potranno intervenire all'assemblea gli azionisti che abbiano depositato le loro azioni presso la sede sociale almeno 24 ore prima dell'adunanza o che si presentino con le loro azioni almeno un'ora prima della riunione.

Il bilancio, il conto profitti e perdite e il rapporto dei revisori sono a disposizione degli azionisti presso la sede sociale a partire dal 1° dicembre 1966.

Lugano, 29 novembre 1966

Il consiglio d'amministrazione

**Fonderie et Atelier mécanique de Versoix S.A.**  
**Versoix**

**CONVOCAION**

Les actionnaires sont convoqués en

**assemblée générale ordinaire**

pour le lundi 12 décembre 1966, à 11 heures, au siège social de la société.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Le bilan et le compte de profits et pertes, les rapports du conseil d'administration et du contrôleur, sont à la disposition des actionnaires au siège social de la société dès le 2 décembre 1966.

Versoix, le 29 novembre 1966

Le conseil d'administration

**BANQUE DE PARIS ET DES PAYS-BAS**

Société anonyme au capital de 337 800 000 francs

Siège social: 3, rue d'Antin - Paris (2<sup>e</sup>)

R. C. Seine N° 54 B 5515 - L.B.F. N° 24

**AVIS AUX ACTIONNAIRES**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires de la Banque de Paris et des Pays-Bas qui avait été convoquée pour le lundi 28 novembre 1966 n'a pu délibérer valablement faute de réunir un nombre d'actionnaires représentant la moitié du capital social. En conséquence, Messieurs les actionnaires sont à nouveau convoqués en

**assemblée générale extraordinaire**

pour le vendredi 16 décembre 1966, à 11 heures, à la Maison de la Chimie, 206<sup>bis</sup>, rue Saint-Dominique, à Paris, à l'effet de délibérer et statuer sur l'ordre du jour suivant, précédemment proposé lors de la première réunion:

**ORDRE DU JOUR:**

- 1° Apport par la société OMNEPAR Omnium d'Etudes et de Participations de la totalité de son actif à la Banque de Paris et des Pays-Bas à titre de fusion, contre l'engagement par la Banque de Paris et des Pays-Bas de prendre en charge le passif de la société absorbée et de remettre aux actionnaires d'OMNEPAR Omnium d'Etudes et de Participations, en rémunération de leur apport 42 342 actions de la Banque de Paris et des Pays-Bas. Approbation provisoire de l'acte d'apport-fusion sous la triple réserve de l'approbation des comptes arrêtés au 15 septembre 1966 et de l'approbation dudit apport-fusion par la société OMNEPAR Omnium d'Etudes et de Participations et, enfin de l'approbation définitive de cet apport-fusion par une prochaine assemblée générale extraordinaire des actionnaires de la Banque de Paris et des Pays-Bas, au vu du rapport présenté par les commissaires à désigner ci-après.
- 2° En conformité des prescriptions légales, nomination de commissaires à l'effet d'apprécier la valeur des apports ainsi effectués et de présenter sur ce point un rapport à une prochaine assemblée générale extraordinaire des actionnaires de la Banque de Paris et des Pays-Bas.
- 3° Apport par le Crédit Industriel et commercial de la Banque de Paris et des Pays-Bas d'un ensemble de valeurs mobilières pour un montant de fr. 10 624 845. Approbation provisoire de l'acte d'apport sous la triple réserve de l'approbation définitive de cet apport par une prochaine assemblée générale extraordinaire des actionnaires de la Banque de Paris et des Pays-Bas, au vu du rapport présenté par les commissaires à désigner ci-après, de l'obtention de l'agrément du Ministre de l'économie et des finances à cette opération d'apport et de l'approbation par les assemblées du Crédit Industriel et commercial d'un apport de valeurs mobilières simultanément effectué par la Banque de Paris et des Pays-Bas au Crédit Industriel et commercial.
- 4° En conformité des prescriptions légales, nomination de commissaires à l'effet d'apprécier la valeur de l'apport ainsi effectué et de présenter sur ce point un rapport à une prochaine assemblée générale extraordinaire des actionnaires de la Banque de Paris et des Pays-Bas.
- 5° En conséquence de l'adoption du premier point de l'ordre du jour ci-dessus et sous la triple réserve qui y est exprimée, décision, d'augmenter le capital social de la Banque de Paris et des Pays-Bas pour le porter de fr. 337 800 000 à fr. 342 034 200 par la création de 42 312 actions d'apport, de fr. 100 chacune, à remettre en rémunération de leur apport, dans les conditions fixées par la loi, aux actionnaires de la société OMNEPAR, Omnium d'Etudes et de Participations.
- 6° En conséquence de l'adoption du troisième point de l'ordre du jour ci-dessus et sous la triple réserve qui y est exprimée, décision d'augmenter le capital social de la Banque de Paris et des Pays-Bas pour le porter de fr. 342 034 200 à fr. 346 900 000 par la création de 48 658 actions d'apport de fr. 100 chacune, à remettre au Crédit Industriel et commercial en rémunération de son apport.
- 7° Sous réserve de l'approbation définitive des apports ci-dessus, modifications à apporter au texte de l'article 6 des statuts.

Tout actionnaire, quel que soit le nombre d'actions de fr. 100 qu'il possède, a le droit de prendre part à cette assemblée ou de s'y faire représenter par un mandataire ayant lui-même le droit d'en faire partie, muni d'un pouvoir régulier, à condition que ce pouvoir soit déposé au siège social deux jours au moins avant la date de l'assemblée.

Toutefois, pour être admis à assister à l'assemblée ou à s'y faire représenter, les actionnaires auront à justifier au préalable de leur qualité:

1° en ce qui concerne leurs actions nominatives, par l'inscription des dites actions sur les registres de la société cinq jours au moins avant la date de l'assemblée;

2° en ce qui concerne leurs actions au porteur: — soit, en les déposant, cinq jours au moins avant la date de l'assemblée: au siège social, à Paris, 3, rue d'Antin; à la succursale de Marseille, 37, cours Pierre-Puget; aux succursales d'Alger, Amsterdam, Bruxelles, Casablanca et Genève,

où des formules de pouvoir et des cartes d'admission sont, dès à présent, tenues à leur disposition;

— soit, si ces actions sont déjà en dépôt ailleurs, en priant les dépositaires d'immobiliser les dites actions et d'en informer la Banque de Paris et des Pays-Bas cinq jours au moins avant la date de l'assemblée.

Le texte des résolutions qui seront proposées à l'assemblée générale extraordinaire ci-dessus convoquée est tenu au siège social, à la disposition des actionnaires, conformément à la loi.

Le conseil d'administration